

1994

ÉRTESITVÉNY

A BELÉNYESI

GÖR. KATH. FŐGYMNASIUMRÓL

1888/89 TANÉVRE.



REPORTŪ

DESPRE

GIMNASIULŪ SUP. GR. CAT.

DE BEIUSIŪ

pre anulŭ scol. 1888|89.



Trăianu Morcanu

stud. III cl. gym

Beiuș

1890/91

BIBLIOTECA J. DEBÁNYA
— CLUJ

EDATŪ DE

PETRU MIHUTIU

directorŭ.

509.723

coligat!

Belényes. — Beiușŭ.

1889.



509723Q

1
2000

G H E R L A

TIPOGRAFIA »AURORA« P. A. TODORANŪ

1889.

I.

Planul de învățământ.

(Conformă ordinățiunei înaltului ministeriū r. u. de cultū și instrucțiune publică de sub Nr. 21199. Maiū 24. 1888.

CLASA I.

Ordinariul clasei: **Teodorū Bulcū.**

Religiunea 2 ore pe săptămână. Destinățiunea și scopul omului, cunoscutele necesare despre credință. Cele 12 închiături din simbolul credinței. Manualū: Catechismul creștinesc de S. Micu.

Limba română 3 ore. Deprinderi în cetirea accentuată și ortografia, partea formară a gramaticii, propusățiunea simplă și părțile ei. Memorisarea bucăților mai alese și perorațiuni. Ocupățiuni scripturistice scolastice și domestice. Manualū: Compendiū de gram. limbei române de T. Cipariū; lecturariū de I. V. Rusū.

Limba magiara 5 ore. Cetire și scriere corectă. Impărțirea literilor și tonurilor, tractarea părților de vorbire, declinațiunea numelor și conjugățiunea regulată; diferența între sufisele relative și sufisele formative. Formarea cuvintelor prin sufisele formative mai desu usitate. Propusățiunea simplă și părțile ei. Memorisarea și perorarea unor bucăți alese. Ocup. script. scol și domest. — Cetire și versiune continuă din limba maternă în magiara și vice-versa. Manualū: Gram. limbei magiare de O. Barițū. Legendariū: Tomor-Várady p. I.

Limba latină 6 ore. Pe baza lecturilor cuprinse în manualū: elementele limbei, regulele ortografiei și cetirea corectă. Părțile vorbirei, declinațiunea numelor, comparațiunea regulată și neregulată a adiectivelor. Numerariile.

Pronumele. Prepusëțiunile cu *accusativ* și *ablativ*. Verbulă *ausiliariu* sum; conjugarea regulată a verbeloră în forma *activă* și *pasivă*. Analisa gramaticală și sintactică a *esercițiilor* cuprinse în manuală. *Memorisarea* cuvinteloră. *Versioni* din latină în română și *viceversa*. *Ocup. script. scol. și domest.* Manuală: Gram. teor.-practică a limbei latine de I. C. Tacită p. I.

Geografia 3 ore. *Relațiunile* fisice și naturali ale Ungariei. *Form'a* Europei; munții, câmpiile, apele și părțile ei. *Productele* continentului europeană. *Descrierea* țăriloră singurateice ale Europei din punctă de vedere topografic și etnografic. Manuală de Visontay-Borbás.

Matematica 3 ore. *Sistemulă* decadică: Cele 4 *operațiuni* cu *numeri întregi* și *frăcțiuni* decimali. *Frăcțiunea* ca *coțiente* și *rëportă*; *calculățiuni* cu *frăcțiuni* comune. *Mësurile* metrice și *monetele* patriei; *calcularea* tîmpului. Manuală de Moçnik-Vlassa.

Geometria desëmnativă 3 ore. *Elemente* de *planimetriă*: puncte, linii, ânghiuri, *pusëțiunea* și *mësurarea* loră. *Proprietățile* esențiali și *formarea* *figureloră* plane mai însëmnate: *treiânghiuri*, *patruânghiuri*, *poligóne*, în șpecie cele regulate și *cerculă*. — *Congruența*, *simetria* și *asëmënarea* *figuriloră*; *perimetrulă* și *aria* *figuriloră* *rectilinie*. — *Cerculă*, *elipsea* și *alte* linii *curbe* mai însëmnate; *periferia* și *aria* *cercului*. *Elemente* de *desëmnulă* *geometrică* *ornamentală* după *desëmnuri* făcute pe tabelă ântâiu cu *inștrumente*, apoi cu *mân'a* liberă. Manuală: L. Fodor și Dr. A. Wagner träd. de I. Hossu.

Caligrafia 1 oră. *Părțile* constitutive ale *literiloră*, linii *recte*, *curbe*, *serpentine*, *undulătórie*, *subțire*, *gróse*. *Scrierea* *literiloră* mici și mari române, magiäre *Scrierea* *cursivă* română, magiără. *Scriere* după *dictare*. *Literile* *germâne*.

Gimnastica 2 ore. *Eserciții* *elementarie*, *eserciții* *corporali*, *eserciții* *militari*; *deprinderi* pe *paralele*, *sulă*, *țapă*, *cală*; *deprinderi* în *sărită*, *suire* pe *diferite* scări și *catargi*; *eserciții* la *trapeză*, *âmblarea* pe *catargă* *trëmurătoriă*. *Diferite* *jocuri* *gimnastice*.

CLASA II.

Ordinariul clasei: **Georgiu Papp.**

Religiunea 2 ore. Decalogul; cele 5 precepte ale bisericeii; despre păcat; despre virtuți și perfecțiunea creștinească. Manual: Catechismul creștinesc de S. Micu.

Limba română 2 ore. Specie propusățiunilor în general; determinări, compleniri atributive, așionali și adverbiali; congruență. Memorisarea și perorarea unor bucăți alese. Ocup. script. șol. și domest. Manual de G. Muntean; legend. de I. V. Rusă.

Limba măgiară 5 ore. Repetirea regulelor analitice tractate în cl. I.; declinaștiunea și conjugarea iregulariă; formarea cuvintelor prin sufise formative și prin compunere. Propusătiunile simple și compuse, specie propusătiunilor secundarie. Cetire și analiză gramaticală și sintactică. Memorisarea și perorarea unor bucăți alese. Ocup. script. șol. și domest. Manual și legendariu ca în cl. I.

Limba latină 6 ore. Pe basa. lecturelor cuprinse în manual: repetirea materiei tractate în cl. I. deosebirea propusătiunilor principale și secundarie după conjunștiuni, completarea și terminarea analiticeii, mai virtosă regulele genurilor, conjugarea întrégă (neregulariă); formarea presintelui, perfectului și supinului; elementele formaștiunei cuvintelor. Versiune continuă din latină în română și viceversa; memorisarea unor fabule și proverbi latine. Ocup. script. șol. și domest. Manual ca în cl. I.

Geografia 4 ore. Geografia Asiei, Africeii, Americii și Australiei. Manual de Visontay-Borbás.

Matematica 3 ore. Calculătiuni abreviate; operaștiuni aritmetice cu precisiune limitată. Conceptul proporșionalitătii: a) elementele răștiunilor și proporștiunilor geometrice; b) regula de trei simplă; practica italică. Procentul și aplicarea calculării procentului. Man. de Moçnik-Vlassa.

Geometria desămnativă 2 ore. Elementele stereometrieii: planul, pusătiunea absolută și relativă a linielor drepte și a planurilor; ânghiul diedru și solid. Pro-

prietățile și rețeaua corpurilor mai remarcabili: prisma, piramida, corpurile regulate, cilindrul, conul, sfera. Congruența, simetria și asemănarea corpurilor; determinarea suprafețelor și volumelor. Prepararea modelelor de corpuri; ornamente geometrice plane. Man. Moçnik-Vlassa p. II.

Caligrafia 1 oră. Scriere română, magiara după modele caligrafice în tece patrulinie, apoi unilinie Scriere după tactu. Scrierea germână.

Gimnastica 2 ore, ca în cl. I.

CLASA III.

Ordinariul clasei: **Demetriu Fekete.**

Religiunea 2 ore. Cunoscințele necesare despre grația ajutătorii și sântitória. Cele 7 sacramente, sacramentaliile; despre rogățiune; ceremoniile bisericești. Părțile bisericești și stilurile usitate în structura bisericilor. Manualu: Catechismul creștinescu de S. Micu.

Limba română 2 ore. Continuarea și terminarea sintasei: propusęțiuni compuse; coordinarea și subordinarea propusęțiunilor; semnificățiunea, usul și consecuțiunea timpurilor și modurilor; topica propusęțiunilor; periódele; interpunęțiunea. Memorisarea și perorarea unor bucați alese. Ocup. script. scol. și domest. Manualu: Sintasa limbei române de G. Munteanu, legend. I. V. Rusu.

Limba magiara 3 ore. Tractarea sistematică a gramaticei și sintasei; topica propusęțiunilor; periódele; interpunęțiunea. Trăducere și analiză continuă, perorățiuni. Ocup. script. scol. și domest. Manualu: Ihász-Barbarics, legend. Tomor-Váradu p. II.

Limba latină 5 ore. Pe basa lecturelor luate din legendariu: repetirea materiei tractate în cl. I. și II. Elementele fundamentali ale prosodiei. Usul părților vorbirei în propusățiuni și anume despre subiectu, predicatu, determinatoriu, neutrul pluralu, congruența pronumelui relativu și demonstrativu. Vocativul. Obiectul și casurile aceleia-și: a) Accusativul, b) Dativul. Determinățiunile și

anume: a) adverbiile, b) genitivul, c) ablativul. — Regulele speciali cu respectul la usul adiectivelor, numeralelor și pronumelor. Ocup. script. scol. și domest. Manual: Sintasa limbii latine de T. Cipariu, legendariu de Bartal-Malmoșy.

Limba germană 3 ore. Pe baza lecturilor: declinația și conjugarea; elementele formației cuvintelor. Din sintasă: părțile propoziției și distingerea lor practică. Memorizare de cuvinte în versiuni. Ocup. script. scol. și domest. Manual de S. P. Bărcianu.

Geografia fizică 2 ore. Legile principale ale fizicii. Gravitatea și acțiunea ei asupra corpurilor solide, lichide și gazoase. Căldura, lumina, magnetismul, electricitatea. Pământul ca corp cosmic. Continentul, apa și atmosfera pământului. Manual de Dr. A. Schmidt.

Istoria 4 ore. Istoria Ungariei începând de la venirea magyarilor până în zilele noastre; evenimentele mai însemnate sub domnia regilor din familia Arpadiană și istoria acestora; regii din dinastiile diferite; domnia regilor din familia Habsburgică; luptele cu turcii și consolidarea domniei familiei Habsburgice; dreptul de succesiune pe tronul Ungariei al acestei familii. — Geografia politică a Austro-Ungariei. Man. de Visontay.

Matematica 3 ore. Răporturi compuse. Regula de trei compusă. Calcularea interesului. Calcularea termenului mediu. Regula de asociație (diviziunea proporțională). Regula aligației. Regula catenară. Exerciții scol. și domestice.

Geometria descriptivă 2 ore. Planimetria constructivă: figuri rectilinie și determinarea ariilor. Probleme de construcții. Transformarea figurilor rectilinie. Aplicarea geometriei la desene și măsurare. Continuarea desenei ornamentale de pe modele plane necolorate cu aplicări de stil.

Gimnastica 2 ore ca în cl. I.

CLASA IV.

Ordinariul clasei: Coriolană Ardeleană.

Religiunea 2 ore. Istoria biblică: Testamentul vechi și nou. Man. Istoria biblică de G. Popu.

Limba română 2 ore. Pe baza lecțiilor din manual s'a tractat stilul și speciile lui. Enărațiunea și descrierea; speciile lor. Epistole private și publice, acte și documente civile. Ocup. script. scol. și domest. Manual: Stilistică de J. F. Negruțiu.

Limba magiara 3 ore. Pe baza lecturilor: tractarea detăiată a sintasei; congruența și regința; topica; abrevierea propusăunilor. Regulele principali ale stilisticii. Ocup. scol. și domest. Manual de Ihász-Barbarics; legend. de Bodnár-Iványi.

Limba latină 5 ore. Pe baza lecturilor s'a tractat: sintasa propusăunilor compse; usul tēmpurilor și și alū modurilor in propusetiuni principali și secundarie. Consecuțiunea tēmpurilor. Usul imperativului și alū infinitivului; nominativul, accusativul și dativul cu infinitiv. Vorbirea indirecta. Usul participiului, gerundiului, gerundivului și alū supinului. Topica. Calendariul roman; esplicățiuni stilare, istorice, mitologice și archeologice. Prosodia sî metrica. Memorizare. Ocup. script. scol. și domest. Manual și legendariu ca în cl. III.

Limba germână 3 ore. Repetiția sistematică a analiticei. Conjugarea verbelor iregularie. Formarea și conjugarea verbelor compse. Conjugarea verbelor reflexive și impersonarie. — Determinătorii. Prepusățiunile. Conjunțiunile și interjecțiunile. Usul articlului determinativ și nederterminativ. Usul casurilor, alū adjectivelor și verbelor. — Ordul direct și indirect alū cuvintelor in propusățiunile principale și secundarie. Memorizare. Versiune continuă. Ocup. script. scol. și domest. Manual de S. P. Bărcianu, legend. de St. Szemák.

Istoria 3 ore. Istoria evului vechū, mai vîrtosū istoria Grecilor și Romanilor până la întemeierea imperiului roman. Manual de Vaszary Kolos.

Istoria naturală 3 ore. Mineralogia: cunoscințe preliminarie din chimia; cristalografia; proprietățile fizice și chimice ale mineralelor; (clasificățiunea și tractarea mi-

neraleloră; clasificățiunea și tractarea mineraleloră pe basa metodei micste; noțiuni de petrografiă și geologiă Man. Mineralogiă și Geologiă de Naniană.

Matematica 3 ore. Noțiuni generali despre numerii algebraici; seri'a numerică naturală și cea amplificată. Cele 4 operațiuni fundamentali cu numeri algebraici; numeri generali; cele 4 operațiuni fundamentali cu numeri generali, întregi și fracțiuni. Potințe și rădăcini; ecuațiuni de gradulă primă. Eserciții școl. și domest. Man. de Moçnik-Marculeț.

Geometria desămnativa 2 ore. Planimetria conștructivă: figuri curbiliniarie; cerculă, elipsea, parabola, hiperbola, evolvente, cycloide; esemple și probleme de conștrucțiuni. Continuarea desămnului ornamentală de pe modele plane colorate și necolorate cu esplicări de stilă. Man. de Moçnik-Vlassa.

Gimnastica 2 ore, ca în cl. I.

CLASA V.

Ordinariulu clasei: Victoră Borlană.

Religiunea 2 ore. Principiile generali ale religiunei catolice. Manuală de Dr. J. Rațiă.

Limba română 2 ore. Stilistica. Regule principali ale stilisticii; speciile stilului prosaică; regulele pentru compozițiuni. Tropii și figurele. Ocup. script. școl. și domest. Manuală de J. F. Negruțiă; manuală ausiliară: Stilistica de Manliă.

Limba măriiară 3 ore. Pe basa lectureloră și cunoscințeloră căscigate în limba maternă: regulele speciale ale stilisticii; speciile stilului prosaică; periódele și elementele versificățiunei; trădureri continue din maternă în măriiară și viceversa. Ocup. script. școl. și domest. Manuală: Irásművek elmélete de L. Névy; legendară de Bodnár-Iványi.

Limba germână 3 ore. Lectură și versiune de bucăți alese din legendarăulă lui Stefană Szemák pe lângă repe-

țirea sistematică a analiticei și sintasei. Deprinderi estemporali. Memorisarea și perorarea câtoru-va bucăți poetice. Ocup. script. scol. și domest. — Man. de S. P. Bărcianu.

Limba latină 5 ore. Pe baza lecturilor repetiția și aplicarea sintasei; explicațiuni stilare, istorice, arheologice și mitologice; poetica și prosodia. Lectură: din cartea XXI. a lui Titu Liviu s'a tradusă cap. 1—15, 18, 24—38, 40, 41, 43—48, 52—56, 58—63. — Din Anthologia latină compusă de E. Pirhala ed II. Catulă: V—VII. XVI. Virgiliu: ecloga I. și IX. Horațiu: XXIV—XXIX. Ovidiu: LV. LVI. Ocup. script. scol. și domest.

Limba greacă 5 ore. Gramatica: fonologia, accentuarea, flexiunea numelui și a pronumelui, formarea timpurilor din trupine séu conjugarea în ω . Traducere continuă din greacă în rom. și întorsă. Ocup. script. scol. și domest. Man. Gram. limbei elenice de Curtius-Stefanu Josifu; legend. Schenk-Josifu.

Istoria 3 ore. Epoca împăraților romani; căderea imperiului romanu apusanu, migrațiunea popórelor; expedițiunile cruciate și urmările lor. Inceputul și înaintarea domniei casei Habsburgice; istoria popórelor evului mediu și cultura lor. Manualu de Vaszary Kolos.

Matematica 3 ore. A) Algebra: Potențele superioare ale binomilor cu esponenti pozitivi întregi (Trefanghiulu lui Pascal) Progresiuni aritmetice Rădăcina pătrată și calcularea necunoscutelor din ecuațiunile pătratice de gradulă ală doilea; rădăcina cubică Calculățiuni cu cățimi rădăcinali. Ecuațiuni de gradulă primu cu două séu trei necunoscute. B) Geometria: Teoremele principali ale planimetrii. Manualu: Moçnik-Blăndu și Blanchet-Angelescu.

Istoria naturală 2 ore. Botanica: morfologia; noțiuni de anatomie și fiziologie. Clasificațiunea plântelor: sistemulu lui Linée. Botanica sistematică pe baza metodului naturalu. Estinderea geografică a plântelor. Man. de Nanianu.

Gimnastica 2 ore. Deprinderi libere, exercitii militari; — deprinderi pre diferite recuisite de gimnastică,

cele amintite la clasa I. în dimensiuni mai mari și mai complicate.

CLASA VI.

Ordinariul clasei: **Joană Fersigană.**

Religiunea 2 ore. Principiile speciali ale religiei catolice. Man. de Dr. J. Rațiu.

Limba română 2 ore. Conceptul și împărțirea retoricii. Discursul oratoric. Partile constitutive ale discursului oratoric și aplicarea acelor. Spetiele discursului oratoric. Dramaturgia séu dramele, împărțirea și speciele dramei. Cetirea bucăților oratorice și dramatice. Memorisarea și perorarea poesiilor mai alese. Ocup. script. scol. și domest. Man. Retorica dupa Névy, ér ca studiu ausiliariu Retorica de J. Tempea; legend. de A. Vicău.

Limba mĂgĂiarĂ 3 ore. Dramatica și Retorica după manualul: IrÁsművek elmélete de Névy; legendariu totu de Névy. Ocup. scol. și domest.

Limba germĂnĂ 3 ore. LecturĂ și versiune de bucĂți alese din Deutsches Lehr- und Lesebuch de G. Heinrich p. I. pre lângă repetițiuni acomodate din analiticĂ și sintacticĂ. Noțiuni de stilisticĂ. Deprinderi estemporali. Memorisarea și perorarea cĂtoru-va bucĂți poetice. Ocup. scol. și domest.

Limba latinĂ 5 ore. LecturĂ și versiune din SalustiĂ CrispĂ „De conjuratione Catilinae.“ — Din VirgiliĂ „Aeneidos“ cartea II. și III. Din Cicerone „De imperio Gnei Pompei“ cap. I—XVIII. Explicățiuni stilare, istorice, mitologice și archeologice. Ocup. scol. și domest.

Limba grecĂ 5 ore. Continuarea și terminarea analitice. Liniamentele principali ale sintasei. Analise și versiuni din lecturariul lui Schenkl-JosifĂ și din XenofonĂ: Anabasis cartea I. Ocup. scol. și domest. Man. Curtius-JosifĂ și Colocotide.

Istoria 3 ore. Istoria evului nou pĂnĂ la congresul din Viena. Descoperirile; reascera sciințelor și arților; reformățiunea; resbelele religionari și naționali; epoca abso-

lutismului; revoluțiunea francesă și epóca lui Napoleonă Bonaparte. Man. „Evlú nouă“ de Vaszary Kolos.

Matematica 3 óre. Algebra: generalisarea potențării. Esponenți negativi și aplicarea lorú în sistema deca-dică; esponenți fracționari. Logaritmi. B) Geometria: 1. Trigonometria plană. 2. Coordinatele punctului și distanța a dóue puncte. Construcțiunea grafică de espresiuni alge-braice simple. Man. ca în cl. V.

Istoria naturală 2 óre. Zoologia. Noțiuni de his-tologiă, anatomia comparată și fisiologiă. Tractarea celor 8 clase ale animalelorú. Estinderea geografică a animalelorú. Manualú de Nanianú.

Gimnastica 2 óre ca în cl. V.

CLASA VII.

Ordinariulú clasei: Traianú J. Farkas.

Religiúnea 2 óre. Etica crestină catolică. Man. de Dr. A. Grama.

Limba română 2 óre. Poetica dupa manualulú lui T. Cipariú. Ocup. scol. și domest.

Limba mágíară 3 óre. Tractarea poeticei. Lec-tură și versiune continuă din maternă în mágíară și vice-versa. Ocup. scol. și domest. Man. și legendarú de L. Névy.

Limba germână 3 óre. Lectură și versiune: Wil-helm Tell de Schiller și bucăți alese din Deutsches Lehr-und Lesebuch de G. Heinrich p. II. Repetițiuni din anali-tică și sintasă. Noțiuni de poetica germână; deprinderi es-temporali; memorisarea și perorarea câtorú-va bucăți poe-tice. Ocup. scol. și domest.

Limba latină 5 óre. Biografia lui Cicerone. Apre-țiarea activității lui pe terenulú politicú și literariú. Apre-țiarea lui Cicerone ca omú privatú. Lectură: M. T. Ciceronis Oratio I. II. III. IV. in Catilinam; Philippica II. XIV. in Antonium; dintre epistóle următóarele: ad Fam. V. 2.; ad Fam. V. 7.; ad Att. II. 22.; ad Att. III. 5.; ad Fam. XIV,

4; ad Att. IV, 1; ad Fam. V, 12.; ad Fam. III, 2; ad Fam. XV, 4.; ad Fam. XV, 6.; ad Fam. XVI, 1. — Stilul ōratoricŭ. Explicățiuni istorice, mitologice și archeologice. Ocup. script. scol. și domestice.

Limba greacă 4 ōre. Repetițiuni gramaticali și sintactice. Lectură din Herodot. lib. VIII. — Homer. Iliada cānt. I. Ocup. script. scol. și domest.

Istoria și geografia politică 2 ōre. Istoria modernă dela congresulŭ din Viena până în zilele nōstre. Geografia statelorŭ europene și a celorŭ mai însēmuate din America cu respectŭ la starea lorŭ topografică, oro-, hidro-, etnografică și culturală. Manualŭ de Scholtz și Mangold.

Matematica 3 ōre. a) Algebra; teoria completă a ecuațiunilorŭ pătrate; progresiuni geometrice și aplicarea lorŭ; progresiunile geometrice indefinite cu respectŭ specialŭ la frăcțiunile decimale periodice. b) Geometria: Noțiunile și principiile fundamentali, ce suntŭ necesarie pentru călculara suprafețelorŭ și volumelorŭ. Prisma, piramida, cilindrulŭ, conulŭ, globulŭ. Sifereometri'a: cele patru teoreme fundamentali necesarie la geografia matematică. Man. ca in cl. VI.

Fisica 4 ōre. Noțiuni preliminare; proprietățile corpurilorŭ. Mecanica solidelorŭ; hidrostatica și aerostatica; legile principali ale hidrodinamice; teoria vibrațiunilorŭ; acustica și optica. Manualŭ de Nanianŭ cu aditamente necesarie din fisica matematică.

Gimnastica 2 ōre ca în cl. V.

CLASA VIII.

Ordinariulŭ clasei: Vasiliu Stefanica.

Religiunea 2 ōre. Istoria băsericescă. Manualŭ de Dr. A. Grama.

Limba română 2 ōre. Istoria limbei și literaturii române. Originea poporului românŭ și convertirea lui la creștinismŭ. Originea, desvoltarea și dialectele limbei române. Starea literaturii române în secl. VI—XIV. Starea litera-

turei în secl. XV—XIX. cu aprețierea biografică a scriitorilor mai însemnați. Ocup. scol. și domestice. Manualū: Crestomatia sēu analecte de T. Cipariū, și ca subsidiariū: Istoria literaturii rom. de I. G. Popescu și Lazariciū.

Limba mǎgīarǎ 3 ore. După trǎctarea literaturii mai vechi pânǎ la Bessenyei, propunerea detǎiatǎ a literaturii mai nōue. Aprețierea unorǎ aparițiuni literarie mai momentōse. Cetirea în scōlǎ a unorǎ opere literarie și istorice mai însemnate. Ocup. scol. și domest. Manualū de Beōthy Zsolt.

Limba germǎnǎ 2 ore. Lecturǎ și vesiuine Iphigenie auf Tauris și bucǎți alese din Deutsches Lehr- und Lesebuch de G. Heinrich p. III. Repetīre din analiticǎ și sintacticǎ. Memorisarea și perorarea cǎtorū-va bucǎți poetice. Deprinderi estemporali. Notițe din istoria literaturii germǎne. Ocup. scol. și domest.

Limba latinǎ 5 ore. Biografia lui P. Horatiū Flaccū și operele sale în ordinea, în carea le-a scrisū. Sau cetitū și tradusū a) din Epōde: 1. 3. 8, 9, 10. 13. 16. b) Satire: cartea I. sat. 3 și 6; din cartea II. 6. c) Ode: cartea I. 1. 2. 12. 14. cartea III. 1—6. 14. 24. 30; cartea IV. 4. 5. 14. 15. d) Carmen seculare. e) Epistola: de Arte Poetica. — Din Corn. Tacitū sa cetitū și tradusū cartea II din Annale cap. 27—39; 69—84. din cartea III. cap. 1—19. — Analise sintactice și logice, esplicǎțiuni mitologice, noțiuni estetice, reflexiuni la istoria literaturii clasice latine. Deprinderi estemporali acomodate lecturii. Ocup. scolastice și domestice.

Limba grecǎ 4 ore. Versiune și analisǎri gramaticali și sintactice din Iliada lui Homerū cant. 16; din Platone: Apologia lui Socrate. Ocup. scol. și domest.

Istoria 3 ore. Istoria Ungariei cu respectū la relațiunile sociali și politice. Recensiune asupra fonțilorū istoricī și istoriograficii patriei nōstre. Man. de F. Ribáry.

Matematica 2 ore. Combinǎțiuni și coeficienți binomiali. Permutǎțiuni și variațiuni. Recapitularea teoremelorū mai principali ale matematicii. Man. ca în cl. VII.

Fisica 3 ore. Căldura și conceptele principali din chimia cu respectu la constituțiunea materiei; magnetismulu; electricitatea. Elementele cosmografiei cu resolvirea matematică a problemelor mai insēmnate; recapitularea materiei din fisică. Man. Fisica experimentală. Cosmografia de Nannianu cu aditamente de prof. respectivu.

Filosofia propedeutica 2 ore. Elemente de psihologie și logică. Manualu după Purgstaller și Pauer.

Gimnastica 2 ore, ca in cl. V.



II.

Augmentulŭ bibliotecei gimnasiale.

Înaltulŭ ministeriŭ reg. ung. de culte și înștrucțiune publică a donatŭ: „Hivatalos jelentés a Budapesti 1885-ki országos általános kiállításról.“

Academia scientifică ung. din Budapest'a nă-a trămisŭ edițiunile sale din anulŭ 1889: I) Rákoczy György és a Porta. Béke és Barabás. Hogy is mondják ezt magyarul? Finály: Közdasági és statistikai évkönyv. Svéd-Lappnyelv. Halász: Bethlen Gábor diplomatiái öszszeköttetési. Óvári: Tanulmányok a népvándorlás korának emlékeiről. Pulszky: Korodai adatok. Korányi: Magyar tud. akademiái Almanach 1889. Emlékbeszédek Hornyik János és Fleischer Leberecht Henrik felett. Egyéni szabadság és parlamentarizmus Angliában. Conchától: Magyarország népmozgalma 1880—85. Láng Lajos: Izabella és János Zsigmond Lengyelországban. Dr. Szádeczky Lajos: A veszettség gyógyításáról. Dr. Högyes Endre: Kísérleti adatok a Porret-féle izomtűnemény jelentőségének kérdéséhez. Regéczy: Nagy Imre. Dolgozatok a kir. magy. tud. egyetem élettani intézetéből. Jendrasséktól. Ni s'au trămisŭ: Epistola pastorală către clerulŭ și poporulŭ din archidieceasa latină de Bucuresci. Răportulu instituțiunilorŭ catolice de educațiune din archidieceasa latina de Bucuresci.

II. Spect. Domnŭ Josifŭ Vulcanŭ avocatŭ in Oradea mare și redact. főiei „Familia“ ne-a donatŭ următorieile cărți: Schițe din vieța metropolitului Filaretŭ. Cercetări asupra mineralelorŭ din masivulŭ crist. dela Broșceni. Inscripțiunile bisericilorŭ armenesci din Moldova. Despre Ales. Mavrocor-datŭ. Despre esposițiunea de electricitate din Vien'a 1883.

Călătorii la ruinele Sarmisegetusei; de Barițiu. Prophylaxia Pelagrei; de Dr. Felix. Chromatica poporului român; de Fl. Marianu. — Considerațiuni geologice asupra albiei Dîmboviței. — Puțu legendă de Carmen Sylva. — Amintiri despre George Alesandrescu, de Joana Ghica. — Dunărea în literatură și în tradițiuni; Papadopolu Calimach. — Inscripțiuni dela mănăstirea Resboieni; Epp. Melchisedecū: Observațiuni meteorologice făcute la Braila și București. — Documente privitoare la istoria românilor; de Hurmuzachi 7 fasc. — Arhiva istorică a României; de Hașdău 5 fasc. — Életképek. — Képes világ. — Tesaurul de monum. ist. pentru Rom. 23 nri de Papiu Ilarianu. — Revistă pentru istoriă-archeologiă și filologiă; Tocilescu 5 fasc. — Descriptio Moldaviae de principele Cantemirū. — Columna lui Traianū de Hașdău 11 nri. — Istoria imperiului Otomanū. — Monum. pentru istoria țării Făgărașului; Densușanu. — Pravila bisericăscă cea mică. — Ludovicū XIV și Const. Brancoveanu. — Istoriă pentru inceputul Românilor în Dacia. — Didachiă adeca învățături pentru creșterea fiilor. — Note critice — Fragmente zur Geschichte der Romänen. — Meteorologia. Educațiune Igienea. — Disertațiune istorică-critică-literară. Epoca lui Vasiliu Lupulū. — Vechia metropoliă ortodoxă română. Zur Geschitsforschung die Romänen — Diurpaneu, ultimul Decebalū alū Daciei. — Ștudii din economia națională. — A román nyelv latinsága. — Beiu Vodă Domnū. — Scrieri din junețe și esiliu; Rosetti. — România alkotmányai és intézményei. — Operele complete ale lui Urechia. — A Kisfaludy Társaság Évlapjai. — Anticele Românilorū. — Macrobiotica după Hufeland. — Igienea orașului București, Bianū — Profetulū Joelū. — Stefanū Voevodū celū mare. — Verussi. Compendiu de Pedagogiă. Pedagogia empirică. — Instituțiuni filosofice. — Resultatele filosofiei. — Vięta și activitatea lui Samuilū Miculū. — Magazin istoricū pentru Dacia. — Laurianū Balcescu 18 fasc. Codicele Voronețianū; Sbiera. — Români în literatura străină. — Apulum. Alba-Iulia. Belgrad in Transilvania. Barițiu. — O statistică a țării românesci din 1820 de Urechia. — Despre Colectiunea

de documinte ist. române aflate la Viesbaden. Sturzza. — Despre Icónele dela Athon; Melchisedecú. Apěrătoriułú de trásnetú: Bacaloglú. — Flora diștrictului Năsěudú, Florianú Portius. — Vegetățiunea Dobrogei. — Despre uciderea lui Mihaiú Voda. — Negriada. — Entomologia română. — Considerațiuni la mișcarea apei in canale. — Economia rurală la Români. Aurelianú. — Hundert Blätter. — Dėryné naplója. — Salamon, de Szász Károly.

Etúdes Historiques sur le peuple Roumain Xenopolú. — Cursú practicú pentru limba magyără. — Middlemarch; tanulmány a vidéki életból. — Eliotú. — Mirésa morméntului. — Les Temmes. — Despre contractulú socialú, Dr. Georgiu Popa. — Călětoria lui Stanley prin Africa. — Jules Verne apróbb művei. — Femeile. — Szépirodalmi könyvtár 3 tom. — Aventuri literare. Densușianú. — Alpári, de Balogh. — Cuventare la inaug. asociațiunei Transilvane. 1861. Cipariú. — Bukarest und Stambul. — Conferințe publ. 1883/4. Atheneulú românú. — Észrevételek az Oláhokról Schvartner által tett jegyzésekre. — Bonton. — Ifigenia in Aulida. Dulfú. — A magyar népdalról. — Poemation de legione secunda Valachica. — Biografiele celorú mai vestiți români și române. Munteanú. — Educațiunea modernă sist. Fröbeliană. — Predila, poema eroica. Gruí Sângerú — Alesandri. — Considerațiuni asupra tēmpului și spațiului. Pușcariu. — Les Bonnets dela Comtesse, Alesandri. — Apologiă. Dr. Gr. Silasí. Poesiú. — Egy könyv. Iványi. — Nepotulu ca unchiú Petra Petrescu. — D-na Stanca soția lui Mihaiú Vitézulú. Tocilescu. — Petru Rareșú Principele Moldaviei Marienescu — Epistótele Peregrinului. At. Marienescu. — A tündér őv. — Omú de lume. — Versuinție Române. — Câteva inscripțiuni și documinte din Bucovina, de Marianú. — Generalulú Pav. Kisseleff in Moldova 1829—34. — Dispoșițiuni din cabinetulú de Fisică, Bacaloglú. — Noțiție biografice din viếția lui Andreiu Mocsonyi. Babeșú.

Donățiunea intrěga cuprinde 229 opuri cu 286 volumuri.

M. O. D. Vasiliu Leșanú fostú prof. de presinte parochú gr. cat. în Săn-Miclăușú, a donatú următóarele opuri:

Apocalypsis. — Istoria regni Hungariae Tripartitum Verbóczy. — Compendium antiquitatum. — Főia pentru minte și literatură. — Gramatica limbei române. Cipariu. — Keresztes hadmenetek története. — Jus ecclesiasticum Schenkl. — Historia universalis gentium. — Series Pontificum Romanorum. — Sionulă românescă. Teologia dogmatică. — Kereszténység szelleme Chateaubriand. — Collectio classicorum latinorum. — Proverbiele Româniloră. Hințescă. — Geschichtsforschung über die Rumänen. — Világ történet. Nuvele dela sate. J. Vulcană. — Cosmografia. Naniană. — Történelmi Zsebszótár. — A forradalom S. Abbé. — Világ történelem. Mangold. — Numa Pompilius. — Leonată de Longobardia. — Egyetemes történelem dióhéjban. — Crescere poporală. Laurană. — Religiunea de J. Bohl. — Görög-romai-hun-magyar mondák. — Istoria literaturai magiare. J. Buteană. — Egyház-politikai kérdések. Laurană. — Creștinulă gr. cat. Laurană. — Magyarok története. Horváth. — Dupanloup Irány eszmék. — Utasítás a földgömbhöz. — Didachii, adecă învățătură P. Maioră. — Magyarország története. Tankó. — Zeitschrift für katholische Theologie. Szent unio Laurană. — Egyetemes földirat. Visontay. — Din memoriele lui Șterca Șuluț. — Florile ânimei. Bosco. — Nemzetiségi kérdés. Mocsáry. — Catechismulă calvinesă. Bariț. — Dicționariă germână-română. Alexi. — Ausztriai birodalom története. — Biharmegye földirata. K. Nagy Sándor. Istoria diec. Oradei-mare. J. Ardeleană. — Istoria Brașovului. — Analele Academiei. — Revista catolică 19 fasc. La olaltă 94 tomuri.

Dela bibliopoli și auctori: Rajzoló geometria. Mendlik és Schmidt. — Fizikai földrajz. Schmidt. — Az osztrák magy. Monarchia hegy- és vizrajzi térképe. Hatsek. — „Antik számvetési feladványok.“ Wohrab. — Német nyelvtan. Felsmann. — Görög elemi olvasókönyv. Schenkl. — A magyar állam földirata. Visontay-Borbás. — Deutsches Lehr- und Lesebuch. Heinrich. — Latin Olvasókönyv. Dávid. — Schultz kisebb latin nyelvtana. Dávid. — Homer Iliasa. Veress. — Iház magyar nyelvtana. Barbarics. — Magyar olvasókönyv

Tomor Várady. — Világ történelem Vaszary Kolos 2 tom. — A róm. kath. egyházi szertartások kézi könyve. Némethy. Dr. Lange új iskolai Atlasza. Dr. Cherven. — Tanulók Olvasó tára 10 fasc. — Poetika és poetikai olvasókönyv. Riedl Frigyes.

Egyházpolitikai helyzetünk. Dr. Lauran. — Dr. Holzweiszig Frigyes Latin gyakorló könyve I. osztály számára ford. és szótárral ellátta, Székely Ferencz.

Procurate: Világtörténelem. Ribáry. 8 tom. — Világtörténelem. Weber. 5 tom. — Föld és népei. Helvald. 3 tom. — Legujabb kor története. Szabó. 4 tom. — Istoría românilorü. Laurianü. — Istoría Românilorü. Ilarianü Papiu. — Istor. rom. 6. Maiorü. — Istoría Transilvaniei. Rusü. — Cronica românilorü. Şincai. — Monumêntulü lui Şincai. Gavra. — Olaszország története. Reuchlin. — Világtörténet. Vaszary. — Resbelülü orientälü. Popü-Alexi. — Világtört. Edri. — Történeti helyek zsebszótára. Tibold. — Almanach. — Magyarország tört. Mangold. — Német-magyar zsebszótár. — Magy. tört. Horváth. — Geografia. Ceontea. — Történet-írók és történetírás Csengeri. — Petöfi összes költeményei. — Magyarorsz. története. — Visontay. — Hormayrs Geschichte. — Föia şcolastică 4 cursuri. — Hübner Conversations lexicon. — Gradus ad Parnasum. — Cornelius Tacitus. — Egyetemes történelem. Batizfalvi. Antiquitaten Lexicon Hederich — Példabeszédek. — Trojai háború könyve. — Invetămêntulü intuitivü. Borgovanü. — A magyar és hazája régente. — Magyar irodalom történet. Toldi. — Memoir de Sully. — Cornelius Nepos. — Geografia fisică şi politică. — Julius Caesar şi Napoleonü. — 42 bucăti din biblioteca poporală a Tribunei, nărăţiuñi şi povesti dela autorü diversi.

Wakernagel: Gesch. der Deutsch. Literatur. I. II. — Krebs: Antibarbarus II.—X. — Müller—Pouillet's Lehrbuch der Physik und Meteorologie IX. Auflage III. B. II-te abtheilung — 15 esemplare din dicţionariulü romano-germânü a lui Bărcianü. — Gramatica limbei eline de Curtius-Stefanü. — Gramatica limbei măgñare. O. Bariţü. — Görög elemi olvasó könyv. Dr. Schenkl. — Magyar nyelvtan. Ihász

Gábor. — Latin nyelvtan. Schultz-Dávid. — Latin olvasó és gyakorlókönyv. Schultz-Dávid. — Ufer Herberts Paedagogik. — Növény kalauz. — Europa földabrosza.

Foi periodice: Fóia besericescă și scolastică. — Preotulă Română. — Musa Română. — Amiculă familiei. — Gutinulă. — Collecțiunea legiloră. — Közoktatásügyi szemle. — Magyar történeti oklevéltár. — Magyar nyelvőr. — Magyar történeti életrajzok. — Századok. — Philologiai Közlöny. — Közoktatás pâna la finea an. 1888. — Herkules. — Magyar nyelvtörténeti szótár. — Nyelvtudományi közlemények. Matematikai és természettudományi Fírtesítő — Rendeletek tára. — Gartenlaube pâná la finea an. 1888.

In competența de membră pe an. 1888 dela soc. S. Stefană din Budapesta: Naptár. — Almanach naptárral. —

A róm kath. egyház története Magyar országban Dr. Balics. Pentru corulă vocală s'a procuratú dela Sibiu Partitură de colinde: Dima. — Partitura liturgiei comp. de Dim'a.

Pentru corulă instrumentală s'a procuratú 9 piese alese dela autori români.



III.

Augmentarea colecțiilor naturale.

În legătură cu publicațiunea de sub capitlul VII. din „Raportul“ an. scol. trecut, cu plăcere înregistrăm: că colecțiile cabinetului natural s'a înmulțit și estimpă parte prin marimose donațiuni parte prin zëlul profesorilor istoriei naturale, cari punënduse în relațiune de schimb cu alți cultivători ale acestor științe, prin schimb reciproc au pus începutul la îmbogațirea colecțiilor cu produse din diferite provincie ale țerii.

Ca donațiuni în anul acesta însemnăm cu mulțiamită și recunoscintă urmatorele: 1. În locul dintăiu amintim, prețioasa donațiune de schimb a dlui Ludovic Richter mare cultivator a științei amabile, care a îmbogațit herbariul gimnasiului cu o colecțiune tipică de plante și esotice, ce constă din 600 cöle.

2. Mg. S'a Artemiu Șarkadi canonic gr. cat. de Oradea-Mare a donat pentru colecțiunea mineralogică: 68 bucați cristale libere de diamant marmațian.

3. D. prof. Teodor Bulc, a donat pentru colecțiunea mineralogică o bucată de aur nativ din minele dela Roșia.

4. Studentul în cl. VI. gimn. Ludovic Kobșin a donat urmatorele minerale: aur, quartz hyalin, ametist, marmoră roșie, pyrit pre quartz, 5 bucați de galenit, 2 esempl. sphalerit, realgar, antimonit, calcopirit, azurit, 5 buc. cristale halit, 9 buc. de calcit și un jaspopal.

5. Stud. în cl. V. Georgiu Gavrișu a donat: 18 bucați de granatoidi, 6 bucați cristale de sare gemă, 12 buc. minerale de fier, aramă și plumb; a donat în sfirsit pentru colecțiunea botanică o nucă de Cocos nucifera.

6. Stud. în cl. VI. Joan Bochișu a preparat 18 forme de cristale din sticlă, 10 din hârtie.

Pentru augmentarea colecțiunei numismatice Mg. S'a D. canonică gr. cat. din Oradea-Mare Artemiū Șarkadi a donatū: 1 galbēnū din anulū 1597. 1 rublă rusésca din 1849. 1 banū românū de 2 lei. 1 banū de 10 solđi din tēmpulū pontificalui Piū alū IX. 1 monetă commemorativă alū iubileului de căsătoriă de 25 ani a Măiestățilorū Lorū. 9 bucăți de argintū din secl. 16 și 17. 3 bucăți bani de aramă antici și moderni. 1 bancnotă de 100 fl., 3 de 10 fl., 10 de 5 fl., 2 de 2 fl., 9 de 30 cr. și 1 de 15 cr. Kosuthiane.

Eređii Dómnei Ecaterina Vass din Beiușū aū donatū 9 bucăți bani de argintū din tēmpuri mai vechi și moderne, precum 57 bucăți bani de aramă din tēmpulū mai noū.



IV.

R e p o r t ū

despre activitatea și starea societății de lectură a tînerimei studioase
pre anulŭ scol. 1888/89.

Tînerii studenți din cl. VII și VIII. în înțelesulŭ regulamentului ministerialŭ avîndŭ dreptŭ de a se întrunî în societate de lectură, pîtrunși de dorulŭ perfecționării și de zelulŭ inmulțirii cunoșcințelorŭ deja cîștigate și în acestŭ anŭ s'au întrunitŭ în societatea de lectură „Samuilŭ Vulcanŭ“, sub supraveghîerea Reverendisimului Domnŭ Petru Mihuțiu directorŭ gimnasialŭ și sub conducerea profesorului Vasiliŭ Stefanica.

Ședința constituantă s'a țenutŭ în 7 Octomvre, cîndŭ după instructiva vorbire a Reveredisimului Domnŭ directorŭ prin carea sa arĕtatŭ și indegetatŭ înțelesulŭ și importanța societății de lectură sa purcesŭ la alegerea oficianților societății. De notariŭ alŭ ședințelorŭ sa alesŭ Joachimŭ Ghergariŭ st. cl. VIII; notariŭ alŭ corespondințelorŭ: Grațianŭ Mateiŭ st. cl. VIII; secretariŭ: Joanŭ Stana st. cl. VIII; bibliotecariŭ: Andreiŭ Ille st. cl. VII; archivarŭ: Victorŭ Popŭ st. cl. VII.; cassariŭ: Josifŭ Robŭ st. cl. VII.; controlorŭ: Justinŭ Popa st. cl. VIII.

Membrii ordinari ai societății aŭ fostŭ în numerŭ de 28, dintre cari în decursulŭ anului a repășitŭ: Severŭ Kretz; aŭ repausatŭ: Juliŭ Jenei și Josifŭ Trașă.

Esamenele verbale de maturitate s'aŭ țenutŭ în 1—3 Juniŭ, pentru acea ședințele societății sau închiatŭ in 26 Maiŭ. Preste totŭ anulŭ scol. sau țenutŭ 20 ședință ordinare și 2 estraordinare, in cari tînerii aŭ doveditŭ in desulŭ activitatea lorŭ prin operatele inaintate societății în numerŭ de 18, de conțenutŭ variu în prosă și poesie, și tôte aceste au fostŭ recensate prin comisiunea literară, fiecare operatŭ prin cîte o critică separată; aforă de cetirea

acestoră operate și critice în ședințele ordinare s'au mai declamată 50 poesii de cuprinsă instructivă și culturală.

Societatea a ținută și o ședință festivă publică în 25 Decembre, cu ocașiunea aniversării morții fericitului și nemoritorului fundătoru ală gimnasului Samuilă Vulcană, 6recândă Episcopă gr. cat. de Oradea-Mare.

Acăsta ședință, la care a participat ună publică numără și alesă sa deschisă prin ună discursă ocașională alu conducătorului, în care accentuă, că: acea Romă, care a fostă mama vechiloră nostri străbuni și mama încreștinării năstre, deși amă fostă îndepărtați de ea atâtă în privința teritoriului, câtă și în privința religiunii, totuși nu s'a uitată de noi, ci totă-deauna cu ânima doșăă cugetă la fii săi îndepărtați, până-ce în urmă în seculă ală 18-lea sub mărețulă scută ală Casei gloriosă Domnitore Habsburgice i-a succesă a ne lua de noă, deși numai pe o parte sub grigea ei părințescă, dar fôrte îndestulă, că nu peste multă efectele salutare se le sîntă întręga națiune de ambele religiuni. Rașele luminei și a culturai adusă dela Roma prin câțiva tēneri gr. cat. români în scurtă tēmpă străbătură tôte ânghiurile locuite de români și schintēua latină ce numai dormită dădă flacară, și încă în așa măsură, încātu concursă fiindă, că care din poporele de origine latină ar sci lăuda și cânta mai frumosă pre gintea latină, — premiulă la dobândită laureatulă poetă populară română prin „Cânteculă gintei latine“. Ună adictă și iubitorulă ală Romei a fostă și Samuilă Vulcană, care a fundată acestă institută, pentru de a contribui la mărirea patriei, religiunii sale și a nēmului sēu, prin respândirea iubirei frățescă și adevēratei culturai, — la aceste îndēmă conducătorulă tinerimea studiōsă, și la pietatea ce trebuie să o pas-trămă față de astfelulă de binefăcători. Dar institutulă nostru vechă inaintândă tēmpulă abia potea corespunde exigențeloră temporală și era aprōpe în periclu, însă pronia divină trāmisă érași unu Mecenate, din a cărui liberalitate étă, că adă ne vedemă în splendore nouă atâtă esternă, câtă și internă, de care numai puține institute din patriă se bucură.

La ședința acésta sau declamată diverse poesii în limba română, măgărară și germână; a cooperatū corulū vocalū sub conducerea profesorului Traianū Farkas, și corulū instrumentalū sub supraveghierea profesorului Victorū Borlanū și conducerea maiestrului de capelle Stefanū Kis. Unū publicū numerosū a participatū la acésta serbătore, în câtū sala mare de salonū din edificiulū nou Pavelianū, nu la potutū cuprinde. Acestū publicū a avutū ocasiune de nou de a se convinge despre progresulū tēneretului, care dete probe imbucurătorie cu deosēbi în esecutarea cântărilorū figurate, declamațiuni și manuaarea instrumentelorū musicalī, care pre lângă desfătare nobilitéză și ânima. Și ședințele ordinare fiindū publice, cari s'au țenutū Domineca după eșirea din baserică, încă au fostu cercetate câte odată de publiculū inteligentū din orașū. In una din ședințele ordinare aducându-se vestea tristă despre repentina mōrte a moștenitoriului de Tronū, Archiducele Rudolfū; societatea adâncū deprimată și înăboșită in dorere, luă scire prin „rădicare.“

Biblioteca stă din 204 cărți românesce în 251 tomuri, érá archiva stă din 229 cărți în diverse limbī, mai alesū măgărară și germână.

Au mai statū la dispozițiunea membrilorū societății afară de bibliotecă și archivă, jurnalele: „Familia,“ „Luminătorilū“ și „Gazeta poporului,“ care Domniī redactorī au binevoitū a ni le trāmite grātuitū, pentru-ce primescă profunda nōstră espresiune de mulțāmită.

Averea societății pre basa rațiunilorū produse de conducătorilū societății din anulū trecutū, consistă din banī elocați prin directorulū gimnasialū spre fructificare: 660 fl. v. a.

Percepțiunile anulū curinte:

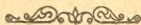
- 1) Remanenția din anulū trecutū nu s'a privitū.
- 2) Tacsă dela membri au incurșū: 16 fl. 40 cr.

Erogățiuñi: 10 fl. 02 cr.

Remanență: 6 fl. 38 cr.

Beiușū, în 20 Junū 1889.

Vasilii Stefanica
conducătorilū.



V.

Acte mai însemnate.

A.

Dela Ilustritatea Sa Présânțitulă Domnă Episcopă gr. cat. de Oradea-Mare ca patronă alu gimnsiului:

1. Cu înaltulă rescrisă din 28 Jul. 1888. Nr. 1812, absolvă dela oficiulă de profesoră: pre Teodoră Roșiu, Vasiliu Leșană și Ioană Ardeleană; în loculă acestora denumește de profesori suplenti: pre Ioană Fersigană și Teodoră Bulcă, de prof. supl. interimală pre prof. ausiliară Demetriu Fekete.
2. — 26 Aug. 1888. Nr. 2003, denumește pre prof. Ioană Buteană de conectoră la gimnasiulă nostru.
3. — 19 Sept. 1888. Nr. 2071. asemnă noudenumitulă conectoră ună onorariă anuală de 100 fl; profesorulă supl. interim. 200 fl., ăra lui Petru Herțe învățatoriă aplicată la scólele normală în loculă lui Demetriu Fekete pentru an. scol. 1888/9 o soluțiune de 300 fl.
4. — 25 Sept. 1888. Nr. 2113. Conferesce parochia vacantă de Szent-Miklós fostulă prof. Vasiliu Leșană.
5. — 25 Sept. 1888. Nr. 2114, ia spre sciință sulevarea din postă a pedelului gimnasială Constantină Dringo și concrede direcțiunei a aplica în acelă servițiu pre Ioană Dringo cantoră-învățiatoriă în Haiu.
6. — 25 Sept. 1888. Nr. 2121, asemnă fostulă prof. Teodoră Roșiu, până-ce se va aplica în atare beneficiu diecesană ună onorariă anuală de 1000 fl.
7. — 25 Sept. 1888. Nr. 2122, denumesce pre fostulă prof. gimn. Teodoră Roșiu de vicepresidentă și referentă ordinară la oficiulă esactorală diecesană.

8. — 22 Nov. 1888. Nr. 2512, absolvă dela solvirea didactrului anuală pre tenerii: Coriolană Meseșană stud. în cl. VI gimn. Alimpiu Filipă stud. în cl. III; Luciană Bolcașă și Vasiliu Terebențu studenți în cl. II gimnasială.

9. — 29 Nov. 1888. Nr. 2551, conferește stipendiile vacante din fundațiunea „Joană Papp“ tenerilor: Grațiană Mateiă stud. în cl. VIII, Luciană Bolcașă și Ovidiu Munteană studenți în cl. II. gimnasială.

10. — 21 Mart. 1889. Nr. 747. absolvă dela solvirea didactrului anuală, începându dela I-lă' semestru ală acestui ană scol.; — pre Ioană Faură stud. în cl. VIII, Teodoră Vaida în cl. VII, Carolu Wachter în cl. VI, Petru Secoșană și Augustină Mândruțu în cl. V, Alecsandru Candrea, Antoniu Dringo și Parteniu Romană studenți în cl. III gimn.

11. — 28 Mart. 1889. Nr. 828, asemnă prof. Coriolană Ardeleană ca ală doi'lea magistru de gimnastică ună onorară anuală de 100 fl.

12. — 4 April. 1889. Nr. 908, absolvă dela solvirea didactrului, începându dela ală II semestru, pre studenții în I cl. gimnasială: + Ioană Ardeleană, Ioană N. Barbură, Ioană Martină, Virgiliu Rojti și Josifă Văgălău.

B.

Dela direcțiunea superiără regescă a districtului de în-
vățământă de Oradea-Mare:

1. Cu datulă 10 Sept. 1888. Nr. 1052, conformă rescrisului Inalt. Minist. de cultu și publică instrucțiune de sub nru: 34.979, provocă pre direcțiunea gimn. a sușterne numai decătă, esemplariulă domestică ală protocolului luată în conferența prof. ținută la 8 Jun. 1888 din ocașiunea afacerii stégului.

2. — 19 Aug. 1888. Nr. 961, comunică rescrisulă In. Minist. de c. și publ. instr. din 8 Aug. Nr. 30.146 prin care stud. în cl. VI gimn. Aureliu Borgovană se eschide din tôte institutele din țeră.

3. — 18 Sept. 1888. Nr. 1143, comunică rescrisulă In. Minist. de c. și publ. instr. de sub nru: 30.675 prin

+ Ioană Ardeleană

care stud. în cl. VII gimn. Joană Cibenszky s'eschide din tóte scólele medii din patrie.

4. — 7 Oct. 1888. Nr. 1237, comunică înaltul' rescrisul' al' Exelenției Sale Conte Albin Csáky prin care s' notifică denumirea Exelenției Sale de ministru al' cult. și publ. instrucțiune.

5. — 23 Nov. 1888. Nr. 1496, comunică rescrisul' In. Minist. de c. și publ. instr. de sub nru: 44.469 în tenórea căruia: studenții cari vinu' din străinătate seau din scólele medii de dincolo de Laíta, în viitoriu' voru' avé s'e suplice pentru concediu de esamenu' privatu' la In. Minist. de c. și publ. instrucțiune.

6. — 3 Jan. 1889. Nr. 11, împărtașeșce ordinațiunea In. Minist. de c. și publ. instr. din 17 Dec. 1888. Nr. 48.629 cu privire la propunerea limbei germáne în scólele medii.

7. — 26 Febr. 1889. Nr. 198, comunică rescrisul' In. Minist. de c. și publ. instr. edatu' în 26 Jan. 1889 în a căruia înțelesu', stud. în cl. VII gimn. dela gimnas. de Kecskemét, pentru furtu', sa eschisul' din tóte gimnasiile din țéră.

8. — 26 Febr. 1889. Nr. 200, comunică rescrisul' In. Minist. de c. și publ. instr. de sub nru: 63/1889, prin care stud. în cl. II. la gimnasiul' rom. cat. de Oradea-Mare Vilmos Frank pentru furtu' de repeșite-orí comisul', sa eschisul' din tóte gimnasiile din țéră; érá Iuliu Bródi și Géza Stern ca complici numai din gimnasiul' romano-cat. de Oradea-Mare.

9. — 18 Mart. 1889. Nr. 248. trimite pentru ulterióra procedere rescrisul' In. Minist. de c. și publ. instr. din 14 Mart. Nr. 10.135 în înțelesul' căruia: pre Ioană Cibenszky, fostul' stud. în cl. VII gimn. din Beiușiu' și care fusese eschisul' din tóte institutele din țéră, i-lu' admite In. Minist. de c. și publ. instr. reg. ung. la esamenul' privatul' cu s'firșitul' an. scol. curentul' din obiectele cl. VII înse la gimnasiul' rom. cat. de Oradea-Mare, totu' aicea din obiectele clăsii a VIII cu finea anului' viitoriu' și totu' atunci la esamenul' de maturitate.

10. — 20 April. 1889. Nr. 392, comunică rescrisul In. Minist. de c. și publ. instr. edatū în 12 Aprilū. Nr. 15584, în care profesorului supl. interim. Demetriu Fekete i-sē acórdă unū concediu dela 1 Maīu — 16 Iuniu, pentru depunerea censurei profesoralī din limba și literatura latină.

11. — 11 Maīu 1889. Nr. 471 că In. Minist. de c. și publ. instr. cu grațiosulū sēu rescrisū edatū in 4 Maīu Nr. 19.912 a denumitū de comisariū ministerialū pentru esamenele de maturitate de estū-timpū dela gimn. gr. cat. de Beiușū pre Mg. d. Dr. Antoniu Abt prof. p. o. la universitatea măg. reg. din Clujū.

12. — 11 Jun. 1889. Nr. 578, notifică, că In. Minist. de c. și publ. instr. cu grațiosulū sēu rescrisū din 5 Jun. a. c. Nr. 22.968 a luatū spre sciință fără obsēvatiune, consēmizarea manualelorū cari sē vorū întrebuiņa pre an. scol. viitorū 1889/90 în gimnasiulū gr. cat. de Beiușū.



VI.

Personalul didactic.

1. *Petru Mihutiū*, directorū; a propusū limba latină in cl. VIII; numărul 6relorū pre septemână 5. — Archidiaconū on.; asesorū consist.; membru alū esactoratului diecesanū; proprietariū alū crucei de aurū cu corōnă pentru merite; membru alū reuniunei regnicolari a profesorilor dela scōlele medie; membru in comitetulū comitatensū de Biharia și in reprezentanția comunală a orașului Beiusū; presidele senatului scōlei de statū pentru fetețe.

Anulū literariū: 21.

2. *Joanū Buteanū*, conrektorū; a propusū limba și literatura română in cl. VIII; limba măgiară in cl. III. V—VIII; geometria desemnativă in cl. I—II. — Numărul 6relorū pre semtemână: 23. Profesorū ordinarīū aprobatū din limba și literatura măgiară și română; asesorū consist.; membru alū senatului scōlei de statū pentru fetețe; membru in reprezentanția comunală a orașului Beiusū.

Anulū literariū: 18.

3. *Georgiu M. Marinescu*; a propusū religīunea in cl. VII—VIII; limba latină in cl. IV; limba grecă in cl. VII—VIII. Numărul 6relorū pre septemână: 17. Profesorū ordinarīū; V. A. Diaconū on.; asesorū consist.

Anulū literariū: 28.

4. *Vasilīu Ștefānica*; ordinarīulū cl. VIII.; a propusū religīunea in cl. III.; matematica in cl. VI—VIII.; fisica in cl. VII—VIII.; desemnulū geometricū in cl. III—IV. Numărul 6relorū pre septemână 21. Profesorū ordinarīū aprobatū din matematică și fisicā. Custodele museului fisicū.

Anulū litarariū: 8.

5. *Georgiu Papp*; ordinarîul cl. II.; a propusă limba latină in II—V. cl.; limba mĂgĂrĂ in a II cl.; filosofia in a VIII cl. NumĂrulĂ ĂrĂlorĂ pre septemĂnĂ: 18. ProfesorĂ ordinarĂ aprobatĂ din filosofia, din limba Ői literatura romĂnĂ, Ői din filologia latinĂ.

AnulĂ literarĂ: 8.

6. *CoriolanĂ ArdeleanĂ*; ordinarĂulĂ cl. IV. a propusĂ religĂunea in cl. IV.; limba mĂgĂrĂ in cl. IV.; istoria in cl. III—V Ői VIII; gimnastica in cl. I—III. NumĂrulĂ ĂrĂlorĂ pre septemĂnĂ: 24. ProfesorĂ ordinarĂ aprobatu din isoria, geografia, Ői din limba Ői literatura mĂgĂrĂ. BibliotecarĂ gimnasialĂ.

AnulĂ literarĂ: 5.

7. *Vasiliu Dumbrava*; a propusĂ limba romĂnĂ in cl. VII.; limba germĂnĂ in cl. V—VIII.; istoria naturalĂ in cl. VI.; geografia fizicĂ in cl III.; gimnastica in cl. IV—VIII. NumĂrulĂ ĂrĂlorĂ pre septemĂnĂ: 23. ProfesorĂ aprobatĂ din istoria naturalĂ Ői geografia. — NotarĂ consesualĂ; custodele colecĂiunilorĂ naturali.

AnulĂ literarĂ: 5.

8. *TraĂianĂ I. Farkas* ordinarĂulĂ cl. VII. a propusĂ limba latinĂ in cl. III Ői VII; limba germĂnĂ in cl. IV.; istoria in cl. VI—VII. NumĂrulĂ ĂrĂlorĂ pre septemĂnĂ: 18. ProfesorĂ aprobatĂ din istoria Ői filologia latinĂ, conducĂtorĂulĂ corului vocalĂ. Custodele colecĂiunilorĂ numismatice.

AnulĂ literarĂ: 5.

9. *VictorĂ BorlanĂ*, ordinarĂulĂ cl. V. a propusĂ religĂunea in cl. V—VI.; limba romĂnĂ in cl IV—V.; istoria naturalĂ in cl. IV—V.; geografia in cl. I—II. NumĂrulĂ ĂrĂlorĂ pre septemĂnĂ: 20. ProfesorĂ aprobatĂ din istoria naturalĂ Ői geografia; custodele recuisitelorĂ geografice; catechetulĂ gimnasiului inferiorĂ, conducĂtorĂulĂ corului instrumentalĂ.

AnulĂ literarĂ: 2.

10. *TeodorĂ BulcĂ*, ordinarĂulĂ cl. I. a propusĂ limba romĂnĂ, mĂgĂrĂ Ői latinĂ in I. cl.; limba grecĂ in cl. V.

Numărul 6relor6 pre septem6n6: 19. Profesor6 suplinte ; esortator6l6 gimnasiului superior6.

Anul6 literari6: 1.

11. *Joan6 Fersigan6*, ordinar6l6 cl. VI. a propus6 relig6unea in cl. I—II.; limba rom6n6 in cl. II 6i VI; limba latin6 6i grec6 in cl. VI. Num6rul6 6relor6 pre septem6n6:

18. Profesor6 suplinte cu esamen6 fundamental6 de profesur6 din filologia clasic6 latin6 6i grec6.

Anul6 literari6: 1.

To6i din clerul6 diecesan6 gr. cat. de Oradea-mare.

12. *Demetriu Fekete*, ordinar6l6 cl. III. a propus6 limba rom6n6 6i germ6n6 in cl. III.; matematica in cl. I—V.; caligrafia in cl. I—II. Num6rul6 6relor6 pre septem6n6:

22. Profesor6 gimnasial6 provisor6l6 aprobat6 din matematic6, fizic6 6i filologi6 latin6; cantor6 la b6serica gr. cat. de Beiu66i; directorul6 sc6lei inv6666eilor6 de industri6; inv6666tor6l6 de c6nt6ri b6sericesci la gimnasi6.

Anul6 literari6: 15.

Catechet6:

13. *Carol6 Tarnay*, capelan6 rom. cat. a propus6 relig6unea tinerimei catolice de ritul6 latin6.

14. *Vasiliu Papp*, protopresbiter6 6i paroch6 gr. orient. a propus6 relig6unea tinerimei gr. orientali.

15. *Emeric6 Sipos* predicator6 de confesiunea elvetic6 a instruit6 in cele relig6ose pre tinerii de acea 6i confesiune.

16. *Josif6 Grossberg*, rabin6 a instruit6 pre tinerii israeliti in relig6unea mosaic6.



VII.

Esplicarea abreviațiunilor.

Rövidítések magyarázata.

1. In privința religiunei. Vallásra nézve.

- g. c. = greco-catholicü, görög-katholikus.
r. c. = romano-catholicü, római katolikus.
g. o. = greco-orientalü, görög keleti.
c. h. = de confesiunea helvetica, helvét hitvallásu.
izr. = izraelitü, izraelita.

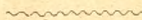
II. Partea morală, erkölcsi visélet.

1. = bună, jó.
2. = legală, szabályszerű.
3. = puçinü legală, kevésbé szabályszerű.
4. = rea, rossz.

III. Progresulü în studiü, a tanulmányokban való előmenetel.

1. = eminentü, jeles.
2. = bunü, jó.
3. = suficienü, elégséges.
4. = nesuficienü, elégtelen.

- n. o. c. = n'a obțenutü calculü, tanjegyet nem nyert.
rep. = repetenü, ismétlő.
stip. = stipendiatü, ösztöndíjas.
dp. = dispensatü, fölmentetett.



VIII.

Progresul în studii.

Clasa I.

Nrulă curinte	Numele, religiunea, ştipendiată, beneficiatã seu repetentă.	Portarea morală											
		Religiunea	Limba română	Limba magiara	Limba latină	Geografia	Matematica	Geom. desemn.	Caligrafia	Ginnastica	Cantulă.		
1	Ardeană Joană g. c. b. V.	1	2	1	1	2	1	1	2	2	2	2	3
2	Balla Joană c. h.	2	2	3	3	4	3	3	3	3	2	2	—
3	Barbură Joană g. c. b. V.	1	1	1	1	2	1	2	2	2	2	1	3
4	Belényesi Josifă r. c.	1	2	3	3	3	4	3	3	3	2	1	—
5	Belényesi Ludovică r. c. rep.	1	2	2	2	2	2	2	2	2	2	3	—
6	Beliczey Alesiu c. h.	1	1	2	1	2	2	1	3	1	2	2	—
7	Bogdană Nicolau g. o.	2	3	3	2	3	3	3	3	2	3	1	—
8	Bolovană Trăiană g. o. rep.	2	3	3	3	3	3	3	3	3	3	2	—
9	Bortoşă Petru g. o.	a	r	e	m	a	s	ă					
10	Danciă Joană g. o.	1	1	1	1	2	1	2	3	2	3	—	—
11	Fersigană Josifă g. c. b. V.	1	1	2	2	2	2	2	3	1	2	3	—
12	Fetă Vasiliu g. o.	2	3	4	4	4	4	4	3	3	3	—	—
13	Gherlană Demetriu g. o. rep.	1	1	3	3	3	3	3	3	3	3	—	—
14	Griffaton Josifă r. c.	a	r	e	m	a	s	ă					
15	Gruia Eugeniu g. c. b. V.	1	2	3	3	3	4	3	3	3	3	3	—
16	Gurbădană Georgiu g. o.	1	2	3	3	3	4	3	3	3	3	—	—
17	Hălbacă Savă g. o.	2	2	3	3	3	4	3	3	3	3	—	—
18	Hirschmann Iacobă izr.	1	1	1	1	2	1	2	3	1	2	—	—
19	Hollmayer Adalbertă r. c.	1	1	2	2	2	3	3	3	2	3	—	—
20	Ignată Sabină g. c.	1	2	1	1	2	1	2	2	1	2	3	—
21	Illyés Alesandru c. h. rep.	1	1	3	2	3	2	3	2	2	2	—	—
22	Illyés Carolă c. h.	1	3	3	3	4	3	4	3	3	1	—	—
23	Jană Justină g. o. rep.	1	2	3	3	3	3	3	2	2	2	—	—
24	Kis Ludovică c. h. rep.	2	2	3	3	3	3	3	3	3	2	—	—
25	Köváts Patriciu g. o.	1	1	3	2	3	2	3	3	3	1	—	—
26	Kretz Victoră g. c.	1	2	2	2	2	3	3	3	2	1	3	—
27	Kristó Josifă c. h.	1	2	3	3	3	3	3	3	3	2	—	—
28	Leuca Constantină g. o. rep.	1	2	2	3	3	2	3	3	3	2	—	—
29	Manea Teodoră g. o. rep.	2	2	2	3	3	3	3	3	3	2	—	—
30	Mărtină Joană g. o.	1	1	1	2	2	2	1	2	1	2	—	—
31	Meczing L. Emerică r. c. rep.	1	2	2	2	2	2	2	2	1	1	—	—

Nrul curente	Numele, religiunea, ştipendiată, beneficiată seu repetentă	Portarea morală	Religiunea	Limba română	Limba maghiară	Limba latină	Geografia	Matematica	Geom. desemn.	Caligrafia	Ginnastica	Cantulă
		a	r	e	m	a	s	u				
32	Meseşană Patriciu g. c.	2	2	3	3	3	2	3	3	3	1	—
33	Moga Augustiuă g. o. rep.	1	3	3	3	3	4	3	3	3	3	—
34	Molnár Desideriu c. h.	1	2	1	2	3	1	2	2	2	2	—
35	Morcană Traiană g. o.	1	1	2	2	3	2	2	2	2	2	2
36	Mureşiană Andreiu g. c. rep.	1	1	2	2	3	2	2	3	3	3	—
37	Nagy Traiană g. o.	2	3	3	4	4	4	3	4	3	3	—
38	Qraşă Nicolau g. o.	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	—
39	Papp Joană g. o.	1	2	2	2	2	3	3	3	2	3	—
40	Pêrvă Joană g. o.	1	1	1	1	2	1	1	2	2	2	—
41	Popa Aurelă g. o.	1	3	4	3	4	4	4	4	3	3	—
42	Popa Nicolau g. o.	2	2	3	2	3	3	3	3	3	2	—
43	Popă Joană g. o. rep.	1	1	2	2	2	2	3	3	2	3	—
44	Popovică Georgiu g. o.	1	1	1	1	1	1	1	2	2	2	—
45	Rojthy Virgiliu g. c. b. V.	1	1	3	3	3	3	3	3	3	3	3
46	Şiragh Petru g. c. rep.	1	2	3	2	2	2	3	2	3	3	—
47	Şidea Petru g. o. rep.	2	2	3	4	4	3	4	4	3	3	—
48	Ştanca Josifă g. o.	2	3	4	4	4	4	4	4	3	3	—
49	Ştanits Nicolau g. o.	1	2	1	2	2	2	3	3	3	2	—
50	Tempeleană Desideriu g. o.	2	3	3	3	4	4	4	4	3	3	—
51	Ţereu Constantină g. o.	2	3	3	4	4	4	4	4	3	3	3
52	Ţira Augustină g. c.	2	2	2	3	2	3	3	3	2	2	3
53	Ţruica Josifă g. c. b. V.	1	2	3	3	3	3	3	3	3	3	2
54	Turdeană Emiliu g. c.	1	1	3	3	3	3	3	2	3	2	—
55	Turcană Josifă g. o.	1	1	2	2	2	3	2	2	2	2	3
56	Văgălaş Josifă g. c. b. V.	1	1	1	1	2	1	2	2	2	2	—
57	Zsák Adolfă r. c.	1	1	1	1	2	1	2	2	2	2	—

13

99

Icl.
135
[Signature]

Clasa II.

Nr. în curent	Numele, religiunea, ștudentiatu, beneficiat și repentinu.	Portarea morală	Religiunea	Limba română	Limba magiara	Limba latină	Geografia	Matematica	Geom. desen.	Caligrafia	Gimnastica	Cântul
1	Baicu B. Traianu g. o.	1	2	3	1	1	2	2	2	3	—	—
2	Beniczky Alesandru g. c. b. V.	1	1	3	2	2	3	3	2	2	2	3
3	Berger Leopoldu izr.	1	1	2	3	3	1	3	2	2	3	—
4	Bolcașu Lucianu g. c. stip.	1	2	2	1	1	1	1	1	2	3	2
5	Caba Vasiliu g. o.	1	1	3	3	3	3	3	2	3	3	—
6	Candrea Ilariu g. o. rep.	1	1	3	3	3	3	3	3	3	3	—
7	Candrea Joanu g. o.	a	r	e	m	a	s	u				
8	Căpitanu Aureliu g. o.	1	2	2	3	3	3	3	2	3	3	—
9	Căpitanu Joanu g. o.	1	2	3	3	4	3	3	2	3	2	—
10	Cosma Traianu g. o.	2	1	3	3	3	4	3	3	2	3	—
11	Crainicescu Corneliu g. o.	1	1	3	3	3	3	3	3	2	1	—
12	Drimba Colomanu g. o.	1	2	3	1	2	2	2	2	3	2	—
13	Goldberger Desideriu izr.	a	r	e	m	a	s	u				
14	Hadi Joanu g. c. b. V.	1	3	3	3	3	3	3	3	2	3	3
15	Hălbacu Nicolau g. o.	1	1	3	2	2	2	2	2	2	2	—
16	Indrieșu Ilie g. o. rep.	2	1	3	3	3	2	3	2	2	2	—
17	Kővári Gavrilu g. c. b. V.	1	3	4	3	3	2	3	3	2	1	3
18	Lehotzky Adolfu r. c.	a	r	e	m	a	s	u				
19	Mladinu Romulu g. o.	1	1	2	3	3	3	3	3	3	2	—
20	Munteanu P. Ovidiu g. c. stip.	1	1	1	2	1	1	1	1	2	2	2
21	Nicola Georgiu g. o.	1	1	2	3	3	3	2	2	2	3	—
22	Papp Adrianu g. c. rep	1	1	2	3	3	3	3	3	3	2	2
23	Papp Joanu g. o.	1	2	3	2	2	2	2	2	2	2	—
24	Papp Teodoru g. o.	1	2	3	3	3	1	2	2	2	1	—
25	Papp Vasiliu g. o.	a	r	e	m	a	s	u				
26	Papp Nicolau g. o.	1	2	4	3	3	3	3	3	3	3	—
27	Penyigei Alesandru c. h.	1	1	3	3	3	1	3	3	2	3	—
28	Popa Terentiu g. o.	1	2	3	3	2	3	2	2	2	3	—
29	Popoviciu Justinu g. o.	2	3	3	3	3	3	3	3	3	2	—
30	Pulle Petru g. o.	1	1	2	2	2	1	2	2	2	2	—
31	Sfura Patriciu g. c. rep. b. V.	1	3	3	3	3	2	2	2	3	1	3
32	Sirca Nicolașu g. o.	2	1	2	3	3	2	3	2	2	2	—
33	Sturza J. Mariu g. o.	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	—
34	Szilágyi D. Joanu g. c. b. V.	2	2	3	3	3	4	3	3	3	3	3

Nrul ă curent ă	Numele, religiunea, stipendiat ă, beneficiatu s ău repetent ă.											
		Portarea moral ă	Religiunea	Limba rom ăn ă	Limba m ăg ăr ă	Limba latin ă	Geografia	Matematica	Geom. desemn.	Caligrafia	Gimnastica	C ănt ă.
35	Șerb ă Pavel ă g. o.	1	1	3	4	3	2	3	3	3	3	—
36	Tereben ă Vasiliu g. o.	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	—
37	Tira Alesandru g. c. rep.	a	r	e	m	a	s	ă	ă			
38	+ Midican ă Ambrosiu g. o. rep.	a	r	e	m	a	s	ă	ă			
39	+ Nonyatka Francisc ă r. c. Privatist ă:	1	2	2	3	3	2	3	3	2	2	—
40	Thassy G ăza r. c.		1	—	3	4	3	3	4	—	—	—

+ Vidican ă
+ Nonyatka



Clas'a III.

Nrul curente	Numele, religiunea, ştipendiată beneficiatū séu repetente	Portarea morală	Religiunea	Limba română	Limba maghiară	Limba germană	Limba latină	Istoria	Geografia	Aritmetica	Geom. desemn.	Ginnastica	Cântulū
1	Andreiū Joanū gr. or.	1	2	2	2	3	3	2	2	3	3	1	—
2	Boteşelū Mironū g. or. rep.	1	2	2	3	3	3	3	3	3	3	3	—
3	Bulcū Simeonū g. or.	1	1	3	3	3	4	3	3	3	2	3	—
4	Busila Severū g. c. b. V.	1	2	2	3	2	4	3	2	2	3	1	—
5	Buteanū Joanū gr. c. b. V.	1	1	2	3	3	3	1	2	2	3	2	3
6	Candrea Alesandru g. or.	1	2	2	2	1	2	3	2	2	2	2	—
7	Costea Corneliu g. or.	1	3	3	3	4	4	3	4	3	3	3	—
8	Cucū Trajanū g. or. rep.	1	2	2	3	3	3	3	3	2	2	3	—
9	Dringo Antoniu g. c. b. V.	1	2	2	3	3	2	3	2	2	3	3	2
10	Tărcuţū Vasilu g. or.	1	3	2	2	3	2	2	3	3	2	1	—
11	Filepū Alimpiu g. c. b. V.	1	3	3	1	3	3	3	3	3	3	2	3
12	Tofiu Joanū g. c. rep.	1	1	2	3	3	3	3	2	3	3	3	—
13	Grifatonū Aloisiu r. c. stip.	1	1	3	3	3	3	2	3	2	3	3	—
14	Jancu Corneliu g. or.	1	2	1	2	2	1	2	1	1	2	2	—
15	Lazanū Traianū g. or.	2	3	3	4	3	4	4	4	3	2	2	—
16	Morariū Joanū g. or.	1	1	2	3	2	3	2	2	1	2	1	2
17	Munteanū Amadeu g. c. stip.	1	1	1	1	1	1	1	1	1	2	1	2
18	Papp Joanū g. c.		a	r	e	m	a	s	ū				
19	Papp Octavianū g. or.	2	1	2	3	2	3	3	4	2	3	2	—
20	Petru Laurenţiu g. c. b. V.	2	2	3	3	3	3	4	3	3	3	3	3
21	Petrilă Parteniu g. o. rep.	1	2	2	3	3	3	3	3	2	3	3	—
22	Pinţa Aureliu gr. or.	1	2	2	3	3	3	2	4	2	2	3	—
23	Pless Aureliu g. c. rep. b. V.	1	1	2	2	2	2	2	1	1	2	2	1
24	Pless Joanū g. c. rep. b. V.	1	2	2	2	2	3	2	3	2	2	3	1
25	Popa Georgiu g. or.	1	1	1	3	2	1	1	2	2	3	3	—
26	Popū Silviu g. c. b. V.	1	2	2	2	2	3	2	2	2	2	2	2
27	Romanū Parteniu g. or.	1	3	2	2	2	1	3	2	2	2	2	—
28	Rojthi Petru g. c.	1	2	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3
29	Schönzweig Bernat izr.	1	1	2	1	1	3	2	1	1	2	3	—
30	Simonū Joanū g. c. b. V.	1	2	3	3	3	3	3	3	3	3	2	3
31	Şzabó Joanū g. or.	1	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	—
32	Sîrbanū Joanū g. or.	1	1	3	3	3	3	3	3	3	3	3	—
33	Tîrla Joanū g. or.	1	1	3	3	3	3	3	3	3	3	3	—
34	Todanū Atanasiu g. or.	1	1	2	2	3	3	3	3	2	2	3	—
35	Vidū Teodorū g. or.	1	3	3	3	3	4	3	3	3	2	3	—
36	Voştinariū Ilie g. c. b. V.	1	2	2	3	3	2	3	2	2	3	1	—
37	Privatistū: Kobşin Constantinū	—	2	—	2	3	3	2	3	2	3	—	—

+ Lupa J.

Clasa IV.

Nrul curenții	Numele, religiunea, stipendiatul beneficiatului său repetent	Portarea morală											
		Religiunea	Limba română	Limba magiară	Limba latină	Limba germană	Istoria	Matematica	Istoria naturale	Geom. desemn.	Gimnastica	Cantă	
1	Ardeleanu Eugenu g. c. bV.	2	2	3	2	3	3	2	3	2	3	2	2
2	Ardeleanu Petru g. o. rep.	2	2	2	2	3	3	2	2	3	3	3	—
3	Baicu Atanasiu g. o.	1	2	3	3	4	3	3	2	3	3	3	—
4	Baltescu Joanu g. c. bV. stip.	1	1	2	2	3	2	2	1	2	2	3	3
5	Beliczey Alesandru r. c.	2	3	3	3	3	3	3	3	3	3	2	—
6	Bologu Teodoru g. o.	1	1	1	1	2	3	1	1	1	2	3	—
7	Borha Eugeniu g. o. stip.	1	2	2	1	2	2	1	2	1	2	3	—
8	Brancovanu Alesandru g. c. bV.	2	2	3	2	3	3	3	1	3	3	1	1
9	Candrea Alesandru g. o.	a	r	e	m	a	s	u					—
10	Ciuhandu Georgiu g. o.	1	1	3	3	3	3	3	3	2	2	3	—
11	Corbu Vasiliu g. o.	a	r	e	m	a	s	u					—
12	Domocoșu Stefanu g. o.	2	1	2	2	2	3	1	2	1	2	3	—
13	Giurgiu Petru g. o. rep.	2	2	3	4	3	3	3	3	3	2	2	—
14	Holczer Mauritiu izr.	2	1	2	1	3	1	1	2	2	3	3	—
15	Ilieșu Mihaiu g. c. bV. stip.	1	1	1	2	2	2	2	2	1	2	2	2
16	Krețiu Georgiu g. c. rep. bV.	2	2	3	2	3	2	2	2	3	3	2	1
17	Mihali Salvatoru g. o.	1	1	2	3	2	2	2	2	2	1	2	—
18	Moga Valeriu g. o.	2	2	3	3	2	3	3	3	4	3	3	—
19	Molnaru Georgiu g. o.	1	1	3	2	4	3	2	2	3	2	3	—
20	Onețu Nicolau g. o.	1	1	3	2	3	2	2	2	3	2	2	—
21	Papp Josifu g. c. bV.	1	1	2	2	3	3	3	2	2	3	3	—
22	Petrila Joanu g. o.	1	2	3	3	4	4	3	3	4	3	3	—
23	Pința Josifu g. o. rep.	1	2	3	3	3	4	3	3	3	3	3	—
24	Popoviciu Justiu g. o. rep.	a	r	e	m	a	s	u					—
25	Rada Stanescu Liviu g. o.	2	1	3	2	3	3	2	2	3	2	2	—
26	Teaha Traianu g. o. rep.	2	2	2	2	3	2	3	2	3	3	3	—
27	Todea Joanu g. o.	2	2	3	3	3	1	3	3	3	2	3	—
28	Todea Romulu g. o.	1	2	3	4	4	4	3	3	3	2	3	—

+ Candrea Mihailu
~~~~~



**Clasa V.**

| Nrulū curentū. | Numele, religiunea, stipendiatū, beneficiatū sēu repetentū. | Portarea morală       |              |               |              |              |               |         |                  |            |            |         |   |
|----------------|-------------------------------------------------------------|-----------------------|--------------|---------------|--------------|--------------|---------------|---------|------------------|------------|------------|---------|---|
|                |                                                             | Religiunea            | Limba română | Limba mǎgiarǎ | Limba latină | Limba greacă | Limba germână | Istoria | Istoria naturală | Matematica | Gimnastica | Cantulū |   |
| 1              | Antal Atanasiu gr. c.                                       | 1                     | 2            | 3             | 2            | 2            | 2             | 2       | 2                | 3          | 2          | 2       |   |
| 2              | Ardeleanū Georgiu g. c. b. V.                               | 3                     | 3            | 3             | 3            | 4            | 3             | 3       | 3                | 3          | 2          | 3       |   |
| 3              | Bica Antoniu g. c. rep.                                     | 1                     | 3            | 3             | 3            | 3            | 3             | 3       | 3                | 3          | 3          | 3       |   |
| 4              | Busila Romulū g. c. stip.                                   | 1                     | 1            | 1             | 1            | 1            | 1             | 2       | 1                | 1          | 2          | 1       | 2 |
| 5              | Clonda Joanū g. o. stip.                                    | 2                     | 1            | 1             | 1            | 1            | 1             | 1       | 1                | 1          | 1          | 3       | — |
| 6              | Cosma Joanū g. c. rep.                                      | 1                     | 3            | 3             | 2            | 3            | 3             | 3       | 3                | 3          | 3          | 2       | 3 |
| 7              | Deacū Demetriu g. o.                                        | 1                     | 2            | 3             | 3            | 3            | 3             | 3       | 3                | 3          | 3          | 2       | — |
| 8              | Dobray Colomanū c. h.                                       | 1                     | 1            | 2             | 2            | 2            | 1             | 2       | 2                | 3          | 3          | 2       | — |
| 9              | Dragoşū Avramū g. c. b. V.                                  | 1                     | 3            | 3             | 3            | 3            | 3             | 3       | 3                | 3          | 3          | 1       | 3 |
| 10             | Fejér Teodorū g. o. rep.                                    | s a d e p ă r t a t ũ |              |               |              |              |               |         |                  |            |            |         |   |
| 11             | Gavrişū Georgiu g. c. b. V.                                 | 1                     | 2            | 3             | 2            | 3            | 3             | 3       | 2                | 3          | 3          | 3       | 3 |
| 12             | Golumba Arseniu g. o.                                       | 1                     | 1            | 3             | 3            | 3            | 3             | 1       | 2                | 3          | 3          | 1       | — |
| 13             | Herman Aladár r. c.                                         | 1                     | 3            | 3             | 2            | 3            | 3             | 3       | 3                | 3          | 3          | 3       | — |
| 14             | Mândruţū Augustiuū g. c. b. V.                              | 1                     | 1            | 2             | 2            | 3            | 2             | 3       | 2                | 2          | 3          | 3       | 2 |
| 15             | Papp Georgiu g. o.                                          | 2                     | 3            | 3             | 3            | 3            | 3             | 4       | 3                | 2          | 2          | 1       | — |
| 16             | Petroviciū Georgiu g. o.                                    | 2                     | 3            | 3             | 4            | 4            | 4             | 4       | 3                | 3          | 3          | 3       | — |
| 17             | Pirtea Georgiu g. o.                                        | 1                     | 2            | 2             | 2            | 2            | 3             | 3       | 2                | 3          | 3          | 3       | — |
| 18             | Popescu Nicolau g. o.                                       | 1                     | 3            | 3             | 3            | 3            | 3             | 3       | 3                | 3          | 3          | 3       | — |
| 19             | Romanū Georgiu g. o.                                        | 2                     | 2            | 3             | 4            | 3            | 4             | 4       | 3                | 3          | 4          | 3       | — |
| 20             | Romanū Vasiliu g. o.                                        | 1                     | 1            | 3             | 3            | 3            | 2             | 3       | 3                | 2          | 3          | 3       | — |
| 21             | Secoşenū Petru g. c. stip. b. V.                            | 2                     | 3            | 3             | 3            | 3            | 3             | 2       | 3                | 3          | 3          | 3       | 1 |
| 22             | Taloşū Joanū g. c.                                          | 1                     | 2            | 2             | 1            | 3            | 3             | 3       | 2                | 2          | 2          | 3       | 3 |
| 23             | Turcsányi Franciscū r. c.                                   | 1                     | 3            | 3             | 3            | 3            | 3             | 3       | 2                | 2          | 2          | 3       | — |
| 24             | Vasvári Victorū g. c. b. V.                                 | 1                     | 2            | 2             | 2            | 3            | 3             | 3       | 2                | 2          | 3          | 3       | 2 |
| 25             | Zih Josifū c. h.                                            | 1                     | 1            | 2             | 2            | 2            | 1             | 2       | 2                | 2          | 3          | 3       | — |
|                | Privatistū:                                                 |                       |              |               |              |              |               |         |                  |            |            |         |   |
|                | Thassy Árpád r. c.                                          | —                     | n.           | o.            | c.           | 4            | 3             | 4       | 3                | 4          | 3          | —       | — |

21



## Clasa VI.

| Nrulă curentă | Numele, religiunea, stipendiată,<br>beneficiată seŭ repetentă | Portarea morală | Religiunea | Limba română | Limba maghiară | Limba germană | Limba latină | Limba greacă | Istoria | Istoria naturaiă | Matematica | Gimnastica | Cantulă |
|---------------|---------------------------------------------------------------|-----------------|------------|--------------|----------------|---------------|--------------|--------------|---------|------------------|------------|------------|---------|
|               |                                                               |                 |            |              |                |               |              |              |         |                  |            |            |         |
| 1             | Abrudană Coreliu g. c. b. V.                                  | 2               | 2          | 3            | 2              | 3             | 3            | 3            | 2       | 3                | 3          | 2          | 3       |
| 2             | Ardeleană Petru g. o.                                         | 1               | 2          | 2            | 2              | 3             | 3            | 3            | 3       | 3                | 3          | 3          | —       |
| 3             | Bălint Joană g. o.                                            | 1               | 2          | 3            | 2              | 4             | 4            | 3            | 3       | 3                | 3          | 3          | —       |
| 4             | Bărariă Georg. g. c. stip. rep. b. V.                         | 2               | 3          | 3            | 3              | 2             | 3            | 3            | 2       | 2                | 3          | 3          | 1       |
| 5             | Bochișă Joană g. or.                                          | 1               | 2          | 2            | 2              | 3             | 3            | 3            | 2       | 2                | 3          | 3          | —       |
| 6             | Cordișă Avramă g. c. b. V.                                    | 2               | 3          | 3            | 2              | 3             | 3            | 3            | 2       | 3                | 3          | 2          | 2       |
| 7             | Criste Gavriilă g. o.                                         | 1               | 2          | 3            | 2              | 3             | 3            | 3            | 3       | 2                | 2          | 3          | —       |
| 8             | Cristea Valeriu g. o.                                         | 1               | 2          | 4            | 3              | 2             | 3            | 3            | 3       | 2                | 3          | 3          | —       |
| 9             | Dițu Alesandru g. c. b. V.                                    | 1               | 3          | 3            | 2              | 4             | 3            | 3            | 2       | 3                | 4          | 3          | 2       |
| 10            | Erdei Juliu r. c.                                             | 1               | 2          | 3            | 2              | 3             | 3            | 2            | 1       | 3                | 3          | 3          | —       |
| 11            | Hasas Mihailă g. o.                                           | 2               | 2          | 3            | 3              | 3             | 3            | 4            | 3       | 2                | 3          | 2          | —       |
| 12            | Kocsán Joană r. c.                                            | 1               | 1          | 3            | 1              | 2             | 3            | 3            | 1       | 2                | 2          | 3          | —       |
| 13            | Mărcuță Joană g. c. b. V.                                     | 1               | 2          | 3            | 2              | 4             | 3            | 4            | 4       | 3                | 4          | 3          | 3       |
| 14            | Meseșană Coriolană g. c. b. V.                                | 1               | 1          | 1            | 1              | 1             | 1            | 2            | 1       | 1                | 1          | 2          | 2       |
| 15            | Moță Aureliu g. o. stip.                                      | 1               | 1          | 1            | 2              | 2             | 2            | 2            | 1       | 2                | 2          | 3          | —       |
| 16            | Muță Lazară g. o.                                             | 1               | 1          | 1            | 1              | 1             | 1            | 1            | 1       | 1                | 1          | 3          | —       |
| 17            | Nicola Nicolau g. o.                                          | 2               | 1          | 3            | 3              | 2             | 3            | 3            | 3       | 1                | 2          | 1          | —       |
| 18            | Papă Petru g. o.                                              | 1               | 2          | 2            | 3              | 3             | 3            | 3            | 3       | 3                | 3          | 3          | —       |
| 19            | Papp Vasiliu g. o.                                            | 1               | 1          | 3            | 2              | 3             | 3            | 3            | 4       | 3                | 3          | 3          | —       |
| 20            | Popa Joană g. o.                                              | 1               | 2          | 3            | 3              | 3             | 3            | 3            | 3       | 3                | 3          | 3          | —       |
| 21            | Popescu Petru g. o.                                           | 2               | 1          | 2            | 1              | 2             | 2            | 2            | 1       | 2                | 3          | 2          | —       |
| 22            | Popoviciă Alesandru g. o.                                     | 1               | 2          | 3            | 3              | 3             | 3            | 3            | 3       | 3                | 2          | 3          | —       |
| 23            | Popoviciă Dionisiu g. o.                                      | 1               | 2          | 3            | 3              | 3             | 3            | 3            | 3       | 3                | 3          | 2          | —       |
| 24            | Roxină Vasiliu g. o.                                          | 1               | 2          | 3            | 2              | 3             | 3            | 3            | 3       | 2                | 3          | dp         | —       |
| 25            | Șegescă Josifă g. o. stip. b. V.                              | 1               | 1          | 1            | 1              | 1             | 2            | 2            | 1       | 1                | 1          | 2          | —       |
| 26            | Szabó Augustină g. c. b. V.                                   | 1               | 1          | 2            | 1              | 2             | 3            | 2            | 2       | 2                | 2          | 2          | 1       |
| 27            | Suhajda Antoniu r. c.                                         | 1               | 3          | 3            | 3              | 3             | 3            | 4            | 3       | 3                | 3          | 3          | —       |
| 28            | Ungură Georgiu g. c. b. V.                                    | 1               | 3          | 3            | 2              | 4             | 3            | 3            | 3       | 3                | 4          | 3          | 3       |
| 29            | Wachter Carolă r. c.                                          | 1               | 2          | 2            | 1              | 2             | 2            | 3            | 2       | 2                | 3          | 2          | —       |
| 30            | Worobchieviciă Joană g. o.                                    | 2               | 3          | 3            | 3              | 1             | 3            | 3            | 2       | 3                | 3          | 2          | —       |
| Privatistă:   |                                                               |                 |            |              |                |               |              |              |         |                  |            |            |         |
| 31            | Kobșin Ludovică r. c.                                         | 2               | —          | 3            | 3              | 4             | 3            | 2            | 3       | 3                | —          | —          | —       |



## Clasa VII.

| Nrulü curenü | Numele, religiunea, ştipendiatü,<br>beneficiatü, seu repetentü. | Portarea morälä |              |               |               |              |             |         |            |        |            |         |   |
|--------------|-----------------------------------------------------------------|-----------------|--------------|---------------|---------------|--------------|-------------|---------|------------|--------|------------|---------|---|
|              |                                                                 | Religiunea      | Limba romänä | Limba mägiarä | Limba germänä | Limba latinä | Limba grecä | Istoria | Matematica | Fisica | Gimnastica | Cantulü |   |
| 1            | Albu Aureliu g. o.                                              | 1               | 2            | 3             | 2             | 3            | 4           | 3       | 3          | 3      | 3          | 1       | — |
| 2            | Beliczey Corneliu r. c.                                         | 1               | 2            | 3             | 2             | 3            | 3           | 3       | 2          | 3      | 3          | 1       | — |
| 3            | Boros Teofilü g. c.                                             | 1               | 2            | 3             | 2             | 3            | 3           | —       | 2          | 4      | 3          | 3       | 3 |
| 4            | Cosma Joanü g. c. bV.                                           | 1               | 2            | 2             | 2             | 4            | 3           | 3       | 3          | 3      | 3          | 3       | 3 |
| 5            | Cupşa Domiþianü g. c. bV.                                       | 1               | 1            | 1             | 1             | 2            | 1           | 2       | 1          | 2      | 1          | 2       | 2 |
| 6            | Foltuþu Corneliu g. o.                                          | 1               | 2            | 3             | 3             | 3            | 3           | 3       | 3          | 3      | 3          | 3       | — |
| 7            | Gligorü Amosü g. o. rep.                                        | 1               | 2            | 2             | 2             | 1            | 2           | 2       | 2          | 2      | 3          | 2       | — |
| 8            | Ille Andreiü g. o.                                              | 1               | 1            | 2             | 2             | 2            | 1           | 2       | 2          | 2      | 2          | 3       | — |
| 9            | Jenei Juliu g. c. bV.                                           | a m o r i t ü   |              |               |               |              |             |         |            |        |            | —       | — |
| 10           | Kretz Severü g. c.                                              | 1               | 2            | 4             | 3             | 3            | 4           | 3       | 3          | 4      | 3          | 3       | 3 |
| 11           | Lupşa Georgiu g. o.                                             | 1               | 1            | 2             | 2             | 2            | 3           | 2       | 2          | 2      | 2          | 3       | — |
| 12           | Nistorü Josifü g. c.                                            | a r e m a s ü   |              |               |               |              |             |         |            |        |            | —       | — |
| 13           | Örley Edmundü r. c.                                             | 1               | 1            | 2             | 1             | 1            | 1           | 1       | 2          | 1      | 1          | 2       | — |
| 14           | Perényi Emanuilü g. c. bV. rep                                  | 1               | 1            | 2             | 1             | 3            | 2           | 2       | 2          | 2      | 2          | 3       | 2 |
| 15           | Popü Victorü g. c.                                              | 1               | 1            | 1             | 1             | 3            | 3           | 3       | 2          | 2      | 2          | 2       | 2 |
| 16           | Robü Georgiu g. o.                                              | 1               | 1            | 2             | 1             | 1            | 2           | 2       | 3          | 3      | 3          | 1       | — |
| 17           | Stanü Corneliu g. o.                                            | a r e m a s ü   |              |               |               |              |             |         |            |        |            | —       | — |
| 18           | Toaderü Laurenþiü g. o.                                         | 1               | 1            | 2             | 2             | 2            | 2           | 3       | 2          | 2      | 2          | 3       | — |
| 19           | Trapşa Josifü g. o.                                             | a m o r i t ü   |              |               |               |              |             |         |            |        |            | —       | — |
| 20           | Vaida Teodorü g. c. bV.                                         | 1               | 1            | 2             | 2             | 2            | 3           | 2       | 2          | 2      | 2          | 1       | 2 |
| 21           | Vancai Joanü g. c. bV.                                          | 1               | 2            | 2             | 1             | 2            | 2           | 2       | 3          | 2      | 2          | 3       | 2 |

19



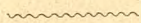
## Clasa VIII.

| Nrul <sup>u</sup> curinte | Numele, religiunea, știpen-<br>diat <sup>u</sup> , beneficiat <sup>u</sup> s <sup>u</sup><br>repetent <sup>u</sup> | Portarea morală |              |               |               |              |              |         |            |        |           |            |                     |   |
|---------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|--------------|---------------|---------------|--------------|--------------|---------|------------|--------|-----------|------------|---------------------|---|
|                           |                                                                                                                    | Religiunea      | Limba română | Limba magiară | Limba germană | Limba latină | Limba greacă | Istoria | Matematica | Fizica | Filosofia | Ginnastica | Cantul <sup>u</sup> |   |
| 1                         | Faur Ion <sup>u</sup> g. o. stip.                                                                                  | 1               | 1            | 2             | 1             | 2            | 3            | 3       | 1          | 2      | 2         | 2          | 1                   | — |
| 2                         | Gergari <sup>u</sup> Joachim <sup>u</sup> g. c. b. V.                                                              | 1               | 1            | 1             | 2             | 2            | 2            | 2       | 2          | 2      | 2         | 2          | 3                   | 2 |
| 3                         | Germán Georgiu g. c. b. V.                                                                                         | 1               | 2            | 2             | 2             | 2            | 2            | 2       | 2          | 2      | 2         | 2          | 3                   | 2 |
| 4                         | Kosztá Georgiu g. o. b. Zs.                                                                                        | 1               | 1            | 2             | 2             | 2            | 3            | 3       | 2          | 3      | 3         | 2          | 1                   | — |
| 5                         | Máté Gratian <sup>u</sup> g. c. stip.                                                                              | 1               | 2            | 2             | 3             | 2            | 3            | 2       | 2          | 2      | 2         | 3          | 1                   | 1 |
| 6                         | Mladin <sup>u</sup> Virgiliu g. o.                                                                                 | 1               | 1            | 3             | 3             | 3            | 3            | 3       | 3          | 3      | 3         | 3          | 1                   | — |
| 7                         | Moldovan <sup>u</sup> Alimpiu g. c.                                                                                | a               | r            | e             | m             | a            | s            | ű       |            |        |           |            |                     |   |
| 8                         | Nyes Corneliu g. c. b. V.                                                                                          | 1               | 1            | 2             | 1             | 3            | 2            | 2       | 1          | 1      | 1         | 2          | 2                   | 3 |
| 9                         | Papp Joan <sup>u</sup> g. o.                                                                                       | 2               | 2            | 3             | 3             | 3            | 2            | 3       | 3          | 3      | 3         | 3          | 3                   | — |
| 10                        | Popa Iustin <sup>u</sup> g. o. stip.                                                                               | 1               | 2            | 3             | 3             | 3            | 3            | 2       | 3          | 2      | 2         | 2          | 3                   | — |
| 11                        | Stana Joan <sup>u</sup> g. o. b. Zs.                                                                               | 1               | 2            | 2             | 3             | 2            | 2            | 2       | 3          | 3      | 3         | 2          | 3                   | — |
| 12                        | Tămășdan <sup>u</sup> Sav <sup>u</sup> g. o.                                                                       | a               | r            | e             | m             | a            | s            | ű       |            |        |           |            |                     |   |
| 13                        | Weisz Jacob <sup>u</sup> izr.                                                                                      | 1               | 1            | 2             | 1             | 2            | 2            | 2       | 1          | 1      | 1         | 1          | 3                   | — |

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13

11  
10  
26  
21  
26  
33  
34  
39  
210

12.





## IX. Tabele statistice.

### 1. *Conspectul general al studenților.*

| I.    | II. Nrul studenților |              | III. Religiuena lor |                | IV. Limba lor maternă |                 | V. Ce limbă vorbesc? |           | VI. Progresul |          |        |           |                  |                |                |                          |              |                                     |                               |
|-------|----------------------|--------------|---------------------|----------------|-----------------------|-----------------|----------------------|-----------|---------------|----------|--------|-----------|------------------|----------------|----------------|--------------------------|--------------|-------------------------------------|-------------------------------|
|       | Sau înscris          | Sau depărtat | Au morit            | Greco-catolică | Romano-catolică       | Greco-orientală | De confes. helvetică | Israeliti | Română        | Măgărară | Română | Măgărară, | Română-măgărară, | Română-germană | Măgăra-germană | Română-măgărară, germană | Progredienți | Indrumați la esamenul de corecțiune | Indrumați la repetiția clasei |
| I.    | 57                   | 3            | —                   | 13             | 5                     | 28              | 7                    | 1         | 41            | 13       | 10     | 4         | 36               | 1              | —              | 3                        | 40           | 6                                   | 8                             |
| II.   | 40                   | 6            | —                   | 8              | 2                     | 22              | 1                    | 1         | 30            | 4        | 7      | 2         | 23               | 2              | —              | —                        | 27           | 6                                   | 1                             |
| III.  | 37                   | 1            | —                   | 12             | 2                     | 21              | —                    | 1         | 34            | 2        | —      | 35        | —                | —              | 1              | —                        | 28           | 6                                   | 2                             |
| IV.   | 28                   | 3            | —                   | 6              | 1                     | 17              | —                    | 1         | 23            | 2        | 3      | —         | 20               | —              | —              | 2                        | 18           | 5                                   | 2                             |
| V.    | 25                   | 1            | —                   | 11             | 2                     | 9               | 2                    | —         | 20            | 4        | —      | —         | 22               | —              | —              | 2                        | 20           | 2                                   | 2                             |
| VI.   | 31                   | —            | —                   | 9              | 5                     | 17              | —                    | —         | 26            | 5        | —      | —         | 25               | —              | —              | 6                        | 22           | 5                                   | 4                             |
| VII.  | 21                   | 2            | —                   | 8              | 2                     | 7               | —                    | —         | 15            | 2        | —      | —         | 15               | —              | —              | 2                        | 13           | 3                                   | —                             |
| VIII. | 13                   | 2            | —                   | 4              | —                     | 6               | —                    | 1         | 10            | 1        | —      | —         | 10               | —              | —              | 1                        | 11           | —                                   | —                             |
| Suma  | 252                  | 18           | 2                   | 81             | 19                    | 127             | 10                   | 5         | 199           | 33       | 20     | 61        | 86               | 3              | —              | 17                       | 179          | 33                                  | 20                            |

NB. Rubricile de sub punct. II—VI se referesc numai la tinerii, cari au depus esamenul.



2. Progresul în studii.

| Obiectele propuse. | Clasa I. |            |              | Clasa II. |     |            | Clasa III.   |                      |          | Clasa IV. |            |              | Clasa V. |     |            | Clasa VI.    |          |     | Clasa VII. |              |          | Clasa VIII. |            |              |    |   |   |    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|--------------------|----------|------------|--------------|-----------|-----|------------|--------------|----------------------|----------|-----------|------------|--------------|----------|-----|------------|--------------|----------|-----|------------|--------------|----------|-------------|------------|--------------|----|---|---|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
|                    | Eminentu | Suficientu | Nesuficientu | Eminentu  | Bun | Suficientu | Nesuficientu | Nu a obținut calculu | Eminentu | Bun       | Suficientu | Nesuficientu | Eminentu | Bun | Suficientu | Nesuficientu | Eminentu | Bun | Suficientu | Nesuficientu | Eminentu | Bun         | Suficientu | Nesuficientu |    |   |   |    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| Religiunea         | 20       | 24         | 10           | —         | 18  | 12         | 4            | —                    | 13       | 16        | 7          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  |   |   |    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| Limba română       | 12       | 14         | 25           | 3         | 3   | 9          | 19           | 2                    | 1        | 3         | 20         | 12           | —        | 1   | 2          | 8            | 15       | —   | 2          | 6            | 16       | —           | 4          | 6            | 19 | 1 | 2 | 10 | 4 | 1 | 1 | 7 | 3 |   |   |   |   |
| Limba magiară      | 10       | 18         | 21           | 5         | 4   | 6          | 23           | 1                    | —        | 3         | 10         | 22           | 1        | —   | 3          | 12           | 8        | 2   | 5          | 9            | 10       | 2           | 7          | 13           | 11 | — | 6 | 9  | 2 | — | 3 | 3 | 5 |   |   |   |   |
| Limba germană      | —        | —          | —            | —         | —   | —          | —            | —                    | —        | 3         | 9          | 23           | 1        | —   | 2          | 7            | 13       | 3   | 2          | 5            | 14       | 3           | 4          | 8            | 15 | 4 | 3 | 5  | 8 | 1 | — | 7 | 4 |   |   |   |   |
| Limba latină       | 2        | 21         | 22           | 9         | 5   | 6          | 21           | 2                    | —        | 4         | 5          | 22           | 5        | —   | —          | 6            | 15       | 4   | 2          | 4            | 16       | 2           | 2          | 4            | 23 | 2 | 3 | 5  | 7 | 2 | — | 6 | 5 |   |   |   |   |
| Limba greacă       | —        | —          | —            | —         | —   | —          | —            | —                    | —        | —         | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — |   |   |   |
| Istoria            | —        | —          | —            | —         | —   | —          | —            | —                    | —        | —         | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — | — |   |   |
| Geografia          | 10       | 14         | 19           | 11        | 8   | 10         | 14           | 2                    | —        | 4         | 11         | 17           | 4        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — | — |   |   |
| Matematica         | 6        | 11         | 30           | 7         | 4   | 9          | 21           | —                    | —        | 4         | 17         | 15           | —        | —   | 3          | 13           | 9        | —   | 1          | 4            | 18       | 1           | 3          | 6            | 19 | 3 | 1 | 9  | 5 | 2 | 2 | 5 | 4 | — | — |   |   |
| Fisica             | —        | —          | —            | —         | —   | —          | —            | —                    | —        | —         | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — | — | — |   |
| Istoria naturală   | —        | —          | —            | —         | —   | —          | —            | —                    | —        | —         | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — | — | — | — |
| Filosofia          | —        | —          | —            | —         | —   | —          | —            | —                    | —        | —         | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — | — | — | — |
| Geometria desemn.  | 1        | 17         | 30           | 6         | 4   | 16         | 13           | 1                    | —        | —         | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — | — | — | — |
| Caligrafia         | 7        | 20         | 27           | —         | 2   | 19         | 12           | —                    | —        | —         | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — | — | — | — |
| Gimnastica         | 9        | 23         | 22           | —         | 6   | 13         | 14           | —                    | —        | 5         | 10         | 20           | —        | —   | —          | —            | —        | —   | —          | —            | —        | —           | —          | —            | —  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — | — | — | — |
| Cântulul           | —        | 2          | 10           | —         | —   | 3          | 5            | —                    | —        | 3         | 4          | 5            | —        | —   | 3          | 2            | 1        | —   | 1          | 4            | 6        | —           | 3          | 3            | 3  | — | — | —  | — | — | — | — | — | — | — | — | — |

NB. 1) Calculii din gimnastică se referesc numai la studenții ordinari. 2) Calculii din cântu și referesc numai la studenții gr. catolici.



3. *Condițiunea parinților.*

| Clasa | Economu      |          | Industriașu  |          | Comerciantu și întreprinzătoru |          | Oficiantū                               |                          | Alți inteligenți (medicu, avocatū, preotū, profesorū, învățătorū, ingineriū, scriitoriū, artistū etc.) | Lucrătorū dilerū, servitorū care trăiesce din agonisire personală | Privatierū (pensionatū, seu care trăiesce din venitulū capitalului seu | Suma |
|-------|--------------|----------|--------------|----------|--------------------------------|----------|-----------------------------------------|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|------|
|       | independentū | aplicatū | independentu | aplicatū | independentū                   | aplicatū | oficiantū publicū (de statū, de județū) | privatū seu de consortiū |                                                                                                        |                                                                   |                                                                        |      |
| I.    | —            | 18       | —            | —        | —                              | —        | 3                                       | —                        | 20                                                                                                     | 1                                                                 | —                                                                      | 54   |
| II.   | 1            | 7        | —            | —        | 4                              | —        | 4                                       | —                        | 19                                                                                                     | —                                                                 | —                                                                      | 34   |
| III.  | —            | 9        | —            | —        | —                              | —        | 2                                       | —                        | 20                                                                                                     | 1                                                                 | 3                                                                      | 36   |
| IV.   | —            | 7        | —            | —        | —                              | —        | 3                                       | —                        | 12                                                                                                     | —                                                                 | —                                                                      | 25   |
| V.    | —            | 5        | —            | —        | —                              | —        | 2                                       | —                        | 15                                                                                                     | —                                                                 | —                                                                      | 24   |
| VI.   | 1            | 7        | —            | —        | 1                              | —        | 1                                       | —                        | 17                                                                                                     | —                                                                 | —                                                                      | 31   |
| VII.  | —            | 5        | —            | —        | —                              | —        | 2                                       | —                        | 8                                                                                                      | —                                                                 | —                                                                      | 17   |
| VIII. | —            | 3        | —            | —        | 1                              | —        | 4                                       | —                        | 7                                                                                                      | —                                                                 | —                                                                      | 11   |

4. Loculŭ nascereŭ.

| Nrulŭ curentŭ | Numele comitatului<br>sŭu a locului | CLAS'A |    |     |    |   |    |     |      | Suma. |
|---------------|-------------------------------------|--------|----|-----|----|---|----|-----|------|-------|
|               |                                     | I      | II | III | IV | V | VI | VII | VIII |       |
| 1             | Beiusŭ                              | 13     | 2  | 2   | 3  | 3 | 4  | 2   | 1    | 30    |
| 2             | Abauj-Torna                         | —      | —  | 1   | —  | — | —  | —   | —    | 1     |
| 3             | Aradŭ                               | 4      | 5  | 5   | 3  | 4 | 1  | 3   | 3    | 28    |
| 4             | Biharŭ                              | 28     | 20 | 19  | 10 | 8 | 16 | 4   | 6    | 105   |
| 5             | Carașŭ-Severinŭ                     | 1      | 1  | 1   | —  | 2 | 3  | —   | —    | 14    |
| 6             | Cianadŭ                             | —      | —  | —   | 1  | — | —  | —   | —    | 1     |
| 7             | Ciongradŭ                           | —      | —  | —   | —  | — | —  | 1   | —    | 1     |
| 8             | Clușŭ                               | 1      | —  | —   | —  | — | —  | 1   | —    | 2     |
| 9             | Hajdŭ                               | —      | —  | —   | —  | — | 1  | —   | —    | 1     |
| 10            | Hunedŭră                            | —      | 1  | —   | 1  | — | —  | 1   | —    | 3     |
| 11            | J. N. K. Solnocŭ                    | —      | 1  | —   | —  | — | —  | —   | —    | 1     |
| 12            | Murășŭ-Turda                        | —      | —  | —   | 1  | — | —  | —   | —    | 1     |
| 13            | Satmariŭ                            | 4      | 1  | 3   | 2  | 1 | 1  | 1   | —    | 13    |
| 14            | Sĕlagiŭ                             | 1      | 1  | 3   | —  | 6 | 3  | 4   | —    | 18    |
| 15            | Szabolcs                            | 1      | —  | —   | —  | — | —  | —   | —    | 1     |
| 16            | Turda-Arieșŭ                        | 1      | 2  | 2   | 4  | — | 1  | —   | —    | 10    |
| 17            | Bucovina.                           | —      | —  | —   | —  | — | 1  | —   | —    | 1     |





5) *Echeta studenților cu finea anului.*

| Clasa | 9                         | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | Mai mulți ani | Suma. |
|-------|---------------------------|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|---------------|-------|
|       | ani ai etății a implinită |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |               |       |
| I.    | 5                         | 10 | 10 | 8  | 11 | 7  | 3  | —  | —  | —  | —  | —  | —  | —             | 54    |
| II.   | —                         | —  | 4  | 7  | 6  | 10 | 3  | 2  | 2  | —  | —  | —  | —  | —             | 34    |
| III.  | —                         | —  | 1  | 4  | 6  | 6  | 11 | 4  | 2  | 1  | 1  | —  | —  | —             | 30    |
| IV.   | —                         | —  | —  | —  | 3  | 2  | 7  | 5  | 5  | 2  | 1  | —  | —  | —             | 36    |
| V.    | —                         | —  | —  | —  | —  | —  | 6  | 5  | 5  | 4  | 2  | 2  | —  | —             | 25    |
| VI.   | —                         | —  | —  | —  | —  | —  | 5  | 6  | 5  | 7  | 2  | 4  | 2  | —             | 31    |
| VII.  | —                         | —  | —  | —  | —  | —  | —  | —  | 4  | —  | 6  | 5  | 1  | 1             | 17    |
| VIII. | —                         | —  | —  | —  | —  | —  | —  | —  | 1  | 1  | 3  | 3  | 1  | 2             | 11    |

NB. Datele se referescă numai la studenții (publici șiu privați) cari au depusă esamenă cu sîrșitulă anului.





## XI.

Esamenele de clase în clasa VIII. în anul școl.  
1888/89 sau ținut în 13 și 14 Mai.

Ordinea esamenelor de maturitate:

### a) *Scripturistice.*

Tesele desemnate și trimise sub sigilă de direcțiunea superioară sau desfăcută în localul esamenelor în prezența profesorilor și elevilor din cl. VIII.

1. — 16 Mai elaborat din limba maternă, — din tesele prezentate sau lucrat: a) „Influența tiparului asupra cultivării limbii naționale,” schiță istorico-literară și b) Cauzele mai îndepărtate și mai de aproape ale erupției revoluției franceze,” din sfera istoriei universale.

2. — 17 Mai elaborat din limba maghiară: „Detaliile supușilor către Domnitoriu și Statu,” traducere din limba maternă în limba maghiară.

3. — 18 Mai elaborat din limba latină: „Cei doi Grachi” fi ai unei mame nobile. H. W. Grube „Biografie Romane” traduse de N. Petra-Petrescu pag. 85 și 86, versiune din limba maternă în limba latină.

4. — 20 Mai elaborat din limba greacă: „Homer Odissea cânt. IV. versurile 808—837,” traducere din limba greacă în limba maternă.

5. — 21 Mai elaborat din limba germană: „Maria Terezia,” Biografie. Femei celebre de Julia Sacellaru pag. 31, traducere din limba maternă în limba germană.

6. — 22 Mai elaborat din matematică: a) Algebra: Oricine datoră  $s$  o poate acuiți anual așa, că în anul primă răspunde  $a$  floreni; în fiecare an următoriu răspunde cu  $d$  floreni mai multă, — întrebare în câți ani va acuiți datoria totă și câtă în anul ultimă, decă suma celor trei numeri dați este: 13600 floreni, și decă  $a:d = 12:7$

și  $a - d = 550$ . b) Geometria: Suma laturilor paralele a unui trapez ecuicrur e  $17^m$ , diferenția  $44^m$ , suma laturilor neperalele e  $11^m$ ; trapezul acesta e baza unei prisme înalte de  $22^m$ . Intrebare cât e de mare greutatea absolută acestei prisme în apă, decât prisma e din marmură albă, a căreia pondă specifică e: 2·8.

b) *Orală.*

Esamenale orale de maturitate sau ținută în 1 și 3 Juniu sub presiulă Mg. D. Franciscă Petrovich canonică, consilieră reg. și directoră supremă ală districtulă de învățământă de Oradea Mare, asistândă ca comisariă ministeriale Mg. D. Dr. Antoniu Abt profesoră la universitatea Franciscă Josefina din Clușă.





Resultatul examenului de maturitate in anul 1888/89.

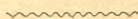
|    |                                                        |                                               |
|----|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| 11 | Absoluți de cl. VIII in<br>1888/89                     | Sau in-<br>sinuată                            |
| —  | repetenți                                              |                                               |
| 4  | Corectori                                              |                                               |
| 11 | Au făcutu examenu scriptu-<br>risticu deplinu          | Sau dechia-<br>ratu maturi                    |
| —  | Sau subtrasu sub decursulu<br>examenulu scripturisticu |                                               |
| —  | Dupa examenulu scripturisticu<br>sau respinsu          |                                               |
| 15 | Au făcutu examenu verbalu                              | Sau<br>relegatu                               |
| —  | cu eminentă                                            |                                               |
| 3  | cu bunu                                                |                                               |
| 7  | simplaminte                                            | Sau<br>relegatu                               |
| 4  | pre 2 luni                                             |                                               |
| 1  | cu totul                                               |                                               |
| 4  | la facultatea teologica                                | Aspiranți la<br>universitate                  |
| 2  | la facultatea juridica                                 |                                               |
| 1  | la facultatea medicala                                 |                                               |
| —  | la facultatea filosofica                               |                                               |
| —  | Arhitectură                                            | Aspiranți la in-<br>stăutulu poli-<br>tehnici |
| —  | Ingineria                                              |                                               |
| —  | Mechanica                                              |                                               |
| —  | Chemia                                                 |                                               |
| —  | Silvanistica                                           | La alte<br>cariere                            |
| —  | Agronomia                                              |                                               |
| —  | Montanistica                                           |                                               |
| 1  | Militia                                                |                                               |
| 2  | la cariera neanumita                                   |                                               |

XII.

Beneficiați  
a) cu stipendii.

| Nr. lă curentă | Numele stipendiatului | Clasă | Sumă | Fundațiunea.                                      |
|----------------|-----------------------|-------|------|---------------------------------------------------|
| 1              | Grațianu Mate         | VIII  | 50   | Fundațiunea „Joană Papp“                          |
| 2              | Joană Faură           | „     | 60   | „ „Gozsdu“                                        |
| 3              | Justină Popa          | „     | 60   | „ „                                               |
| 4              | Georgiu Bărariu       | VI    | 40   | „ „Rudolfiană“                                    |
| 5              | Josifă Șegescu        | „     | 40   | „ „                                               |
| 6              | Romulă Busila         | V     | 50   | „ „Joană Papp“                                    |
| 7              | Joană Clonda          | „     | 80   | „ „Gozsdu“                                        |
| 8              | Petru Secoșană        | „     | 35   | „ „Rudolfiană“                                    |
| 9              | Eugeniu Borha         | IV    | 80   | „ „Gozsdu“                                        |
| 10             | Amadeu Munteanu       | III   | 50   | „ „Joană Papp“                                    |
| 11             | Luciană Bolcașă       | II    | 50   | „ „ „                                             |
| 12             | Ovidiu Munteanu       | II    | 50   | „ „ „                                             |
| 13             | Aloisiu Griffaton     | III   | 60   | Fundațiunea din amende pentru vigilia finanțială. |
|                | Suma                  | —     | 715  |                                                   |

b.) Ună stipendiu de 50 fl. care în anul școl. 1887/88 rămăsese neconferit, pentru anul acesta să împărțit în două părți egale, între: Michailă Ilieșă stud. în cl IV gimn. și Ilie Voștinariu stud. în cl. III.





c) Din beneficiul de pâne: sau asemnată 1200 fl. v. a. cari sau distribuită între 57 tineri gimnasti gr. cat. și 9 tineri gr. cat. dela scólele capitali.

| Nr. c. | Numele beneficiatului | Clasa | Nr. c. | Numele beneficiatului | Clasa |
|--------|-----------------------|-------|--------|-----------------------|-------|
| 1      | Ghergariu Ioachim     | VIII  | 30     | Dringo Antoniu        | III.  |
| 2      | Nyesh Corneliu        | "     | 31     | Filep Alimpiu         | "     |
| 3      | Germanu Georgiu       | "     | 32     | Munteanu Amadeu       | "     |
| 4      | Jenei Juliu           | VII   | 33     | Papp Joanu            | "     |
| 5      | Cosma Joanu           | "     | 34     | Papp Silviu           | "     |
| 6      | Vajda Teodoru         | "     | 35     | Peter Laurentiu       | "     |
| 7      | Vancai Joanu          | "     | 36     | Plesș Aureliu         | "     |
| 8      | Abrudanu Corneliu     | VI.   | 37     | Simonu Joanu          | "     |
| 9      | Cordisă Avramu        | "     | 38     | Voștinariu Ilie       | "     |
| 10     | Dițu Alesandru        | "     | 39     | Benicki Alesandru     | II.   |
| 11     | Mărcuțu Joanu         | "     | 40     | Hadsi Joanu           | "     |
| 12     | Șegescu Josif         | "     | 41     | Kóvári Gavrilu        | "     |
| 13     | Unguru Georgiu        | "     | 42     | Sfura Patriciu        | "     |
| 14     | Bărariu Georgiu       | "     | 43     | Szilágyi Joanu        | "     |
| 15     | Meseșanu Coriolanu    | "     | 44     | Ardeanu Joanu         | I.    |
| 16     | Szabó Augustinu       | "     | 45     | Barburu Joanu         | "     |
| 17     | Ardeleanu Georgiu     | V.    | 46     | Fersiganu Joanu       | "     |
| 18     | Dragoșu Avramu        | "     | 47     | Gruțu Eugeniu         | "     |
| 19     | Gavrișu Georgiu       | "     | 48     | Rojthi Virgiliu       | "     |
| 20     | Mândruțu Augustinu    | "     | 49     | Tira Augustinu        | "     |
| 21     | Secoșanu Petru        | "     | 50     | Truica Josif          | "     |
| 22     | Vasvári Victoru       | "     | 51     | Văgălău Josif         | "     |
| 23     | Ardeleanu Eugeniu     | IV.   |        | Supranumerari:        |       |
| 24     | Baltescu Joanu        | "     | 52     | Cușă Domițianu        | VII.  |
| 25     | Brancovanu Alesan.    | "     | 53     | Perényi Emanuilu      | "     |
| 26     | Ilieșu Mihaiu         | "     | 54     | Crețiu Georgiu        | IV.   |
| 27     | Papp Josif            | "     | 55     | Plesș Joanu           | III.  |
| 28     | Busilă Severu         | III.  | 56     | Mureșanu Andrei       | I.    |
| 29     | Buteanu Joanu         | "     | 57     | Siragh Petru          | I.    |

Observare. Beneficiul de pâne consiste: a) din interesul capitalului de 5000 d. care aparține fundației fericitului Episcopu Samuilu Vulcanu, și b) din adausul ce acopere dieces'a gr. cat. oradană în totu anul în beneficierea tinerilor sêraci.

d) Din fundațiunea »Zsiga« au fost ajutorați pe anulu scol. 1888/89 cu stipendii de pâne respective bani, câte 30 cr. pe săptămâna, următorii:

| Nru<br>curentă | Numele beneficiatului | Clasa |
|----------------|-----------------------|-------|
| 1              | Georgiu Costa         | VIII. |
| 2              | Joană Stana           | ”     |
| 3              | Dionisiu Popoviciu    | VII.  |
| 4              | Alesandru Candrea     | III.  |
| 5              | Georgiu Popa          | ”     |
| 6              | Traiană Baicu         | II.   |
| 7              | Ilie Indrieșu         | II.   |
| 8              | Joană Martină         | I.    |

Observare. Suma distribuită între acesti beneficiați face 69 fl. 60. cr.



### XIII.

#### Relațiuni despre anul școl. 1888/89.

Conferința profesorală, în care după schimbarea în personalul didactic ne-am constituit, s'a ținut în 25 August, în acesta sa împărțit studiile între profesori, s'a ales ordinarii claselor, notariul consesual, eshortatorii, custodii museelor, conducătorii corului figurat și a orcestrului. La acesta conferință constituantă au participat și noudenumitii profesori, anume a) *Demetriu Fekete* prof. aprobat din matematică și fizică, care avându până acum funcțiunea de prof. adj. — a fost denumit de profesor provisoriu. b) *Joan Fersiganu*, care a absolvit cursul teologic și filosofic la universitatea din Budapesta și a făcut examenul fundamental din filologia clasică latină și greacă și c) *Teodor Bulcu*, care după absolvirea cursului teologic și primirea S. Ord. al preoției a fost aplicat ca preot, — a fost denumiți de profesori suplenți.

În conferința didactică din 27 Aug. sa statorit bucațile se pieșele de lectură, sa supus debaterii înadinsu cum se se pună în consonanță propunerea materiei din obiectele înrudite, cu preferință în acele clase, în cari ținându în vedere proporțiunea de specialitate studiile înrudite nu sa potut concentra întru una și aceeași mână, totodată sa anumit materia de învățământ provăduță în Regulamentu.

Înmatricularea, respective înscrierea sa ținut în 29. 30, 31 Augustu, precum si esamenele corectorie și suscepționali. Numărul elevilor suscepți la începutul anului școlastic, se pe basa justificării sub decursul anului școlastic a fostu . . . . . 252  
față de numărul de an sporire . . . . . 3



În 1. Sept. sa celebratŭ în baserica gr. cat. s. liturgiă și sa învocatŭ întru ajutoriŭ Spiritulŭ sântŭ participândŭ la acęsta festivitate pe lângă tinerimea ștudiósă și alți creștini, de unde corpulŭ didacticŭ a condusŭ tinerimea ștudiósă în sala spațiosă a marețului edificiu monumentalŭ rēdicatŭ din fundățiuinea Paveliană inediatŭ lângă vechiulŭ edificiu gimnasialŭ renovatŭ; directorulŭ gimnasialŭ rosti una cuvęntare acomodată cǎtră tinerime, schițândŭ istoriculŭ gimnasiului învită tinerimea sē păsteze cu pietate memoria binecuvęntată a acelorŭ Episcopi gr. cat. de Oradea-Mare, cari aŭ întemeiatŭ, completatŭ și conservatŭ cu multe jertfe acęstŭ inștitutŭ greco-catolicŭ românŭ, îndemnă emoționatŭ tinerimea sē-și împriime în ânima fragedă ilustrulŭ nume a Preasânției Sale Michailŭ Pavelŭ marele Episcopŭ alŭ diecesei gr. cat. de Oradea-Mare, a Patronului gimnasiului, care donândŭ diecesei sale acęstŭ palatŭ elegantŭ, a facutŭ dăruire în veci memorabilă besericei și națiuinei sale, se pronunțe acęstŭ nume atâtŭ de prețiosŭ românilorŭ cu pietate și se-lŭ cuprindă în rugățiuinile sale în tótă ziua, ca bunulŭ Domnedŭeu sē ni-lŭ conserve deplinŭ sǎnętosŭ la multŭ ani fericițŭ. — În firulŭ cuvęntării dede inștruțiuine cuvenită tinerimei, esplică virtuțile obedienței, a concordiei și iubirei frățesti, apoi fidelitatea, iubirea de patriă și a instituțiuinilorŭ patriotice, sub acarorŭ egidă li sē cultivéză mintea și ânima, îndemnă la portare bună și diligență neobosită, în urmă dă cetire legilorŭ școlastice și le esplică însemnândŭ, că la eventuala transgresiune corpulŭ didacticŭ va aplica pedepsele cele mai sensibile.

În 5 Sept. după sânta liturgiă celebrată în beserica gr. cat., — ce a fostŭ în pracsă preste totŭ anulŭ școlasticŭ afară de țilele de érnă — elevii aŭ procesŭ în ordine în clasele anumite, unde șefii după-ce i-aŭ așędatŭ în bancele noue, li-aŭ publicatŭ ordulŭ órelorŭ pe sęptęmână, li-au luatŭ în samă manualele și caetele și totŭ-de-odată sa facutŭ inceputulŭ prelecțiuinilorŭ ordinare, cari au duratŭ fără înterumpere până la finea anului școlasticŭ.



Statul moral și disciplinariu peste tot a corăspunsă rēgulamētului și normativelor disciplinare; la conservarea disciplinei școlastice multă aă contribuită salele spațioase, ordinea domestică rigorosă și controlarea afară de inștitutū — veđi tabela despre moralitate, — unū sīngurū elevū a fostū regelatū prin consilium abeundi.

---

Diligința și progesul tinerimei în genere a fostū indestulitoria, în unele clase chiar îmbucurătoria

De-și elevii în privința alimentațiunei și a îmbrăcării au de a răbda în genere multe neajunsuri totuși aerul sănătos, salele de învețământu, lumina necesaria, căldura trebuinciosă au avut mare și binefacătoria influință asupra statului sanitariu, care a fostū îndestulitoriu. În decursul anului școl. Jenei Iuliu ștud. de cl. VII. a mersū pentru căntarea sănetații în spitalul de Clușū unde a trecutū la cele eterne. astfeliū și Trapșa Josifū ștud. de cl. VII. fiindu lovitū de o bōlă grabnică dar grea și-a datū nobilulū sufletū în brațul părinților sei în casa natală în Mehadia. Fiă-le memoria binecuventată!

Planul de ștudii permanentū. Ministeriul reg. ung. de cultū și instr. publică în 24. Maiū 1888 sub nr. 21199. a emisū ordinațiunea, care dispune simplificarea conferințelor metodice; — corpul didacticū în conferința din 4. sept. după o prealabilă desbatere a delineatū modalitatea de procedere unifōrmă, ce trebuie să se observe față de fiă-care obiectū de învețământū la formarea acelu planū permanentū, și apoi în 6 Octobree a stătoritū unū șpecialū planū permanentū față de propunerea ștudiilor în gimnasiū cu privire la relațiunile locali, mijlocele proprii, manualele întrebuintate și pe basa planului localū încuviințatū deja din partea forurilor competente; acestū planū sa și esecutatū; nu aă fostū trecute cu vederea conferințele metodice și de controlă prescise de rēgulamētū în fiă-care periodū, neci alte conferințe estraordinarie recerute spre a pune la cale causele pedagogice și didactice ale inștitutului.

---



Dîle festive școlastice aŭ fostŭ: 4 Oct. ziua numelui Măiestății Sale a Regelui nostru Apostolicŭ Franciscŭ Josifŭ I.

19. Nov. ziua numelui Măiestății Sale a Reginei năstre Elisabeta.

8. Juniŭ, ziua aniversariă a încoronării Măiestății Sale.

În aceste zile sa celebratŭ cu solemnitate s. liturgiă, la care aŭ participatŭ corporațiunile dirigătorilorŭ din locŭ și publicŭ numerosŭ, cântecele corului vocalŭ executate cu precisiune aŭ potențatu pietatea adunațiilorŭ.

Sănte liturgii solemne cu părăstase saŭ celebratŭ în

15 Sept. pentru sufletulŭ repausatului, órecândŭ ministru de culte și instr. publ. Augustŭ Trefort.

25. Decembre pentru sufletulŭ repausatului Episcopŭ Samuilŭ Vulcanŭ, întemeiătorulŭ gimnasiului.

9. Făurariŭ pentru sufletulŭ repausatului Archiduce și clironomŭ de tronŭ Rudolfŭ.

4. Maiŭ pentru sufletulŭ repausatului Episcopŭ Vasiliŭ B. Erdélyi, sub care sa completatu gimnasiulŭ cu 8 clase. — Corulŭ figuratŭ și la aceste liturgii sacre celebrate cu mare solemnitate și cercetate de numeroși onorațiori și-a făcutŭ dătorința și a cuceritŭ mulțumita cunoscătorilorŭ de arte.

Visitațiuni. In 27—30 Maiŭ Mgf. D. Franciscu Petrovich canonicŭ, prepositŭ tit., consiliariŭ reg. și directorulŭ superiorŭ alŭ diștrictului de învățămētŭ și-a făcutŭ îndătinata visitațiune oficiósă, însoțitŭ de directorulŭ gimnasiului a intratŭ în tóte clasele și și-a luatŭ înfărmățiune despre propunerea profesorilorŭ și răspunsurile elevilorŭ. In conferința oficiósă ținută cu corpulŭ didacticŭ la 31 Maiŭ reasumândŭ rezultatele visitațiunei sale constată în tóte adevēratŭ progresŭ atătŭ în înștrucțiune câtŭ și în conducerea deprinderilorŭ de totŭ soiulŭ; constată, că semnele de progresŭ suntŭ incontestavere, dorește deci corpului profesoralŭ ca aceste semne bune să se totŭ sporēscă, érá neplăcerile să scadă! Esprimă recunoșcința direcțiunei pe atru



ostenelele, ce a avut în conducerea înștitutului și după-ce îmbărbătă pre profesori întru împlinirea grelelor dătorințe la 12 ore 10 minute încheiă ședința.

Ilustritatea Sa Preasânțitulă Domnă Episcopă Michailă Pavelă, Patronulă gimnasiului în 14. Sept. ne-a onorată cu înalta sa prezență, sub decursulă prelecțiuniloră întrândă în tóte clasele a ascultată propunerile profesoriloră, sa înformată despre numărulă, limba maternă și religiunea eleviloră, despre adăptarea noului mobiliară catedră, bance, etc., a vizitată museele și celelalte încăperi vrëndă însu-și a se convinge, că observatu-sa planulă în esecutare, și arangia-rea instrumentațiunei, care aă costată sumă considerabilă.

Gimnasiulă vechiă renovată, monumentalulă edificii nouă dată în folosulă instituțiunei și convictulă măreț, merită pentru adapostirea și cultivarea tineriloră sëraci voră glorifica numele Episcopului Pavelă până va fi o suflare românesca în țera acésta, și voră fi obiectulă mândriei până voră porta lumina acelora pentru cari sau redicată.

Donațiuni. Venerabila matrónă vėduva Caterina Sohlich născ. Vass gr. cat. a testată pentru sporirea beneficiului de pâne și anume pentru tinerii gr. catolici 500 fl., care sumă cu 20 fl. interusuriulă pe 8 luni sa subministrată administratorului fundățiunei gimnasiali. Fiă-i țerina ușoră și memoria binecuvėntată.

Academia măgiară din Budapesta ne-a trămisă gratuită edițiunile sale.

Reverendisimulă Domnă Artemiă Sarkadi canonicu gr. cat. a donată o colecțiune numismatică prețiosă și câte-va bancnote originale din 1848 — veđi III. pag. 23.

Eređii veduvei Caterina Sohlich născ. Vass aă donată câte-va monete de argintă și de aramă din tēmpurile mai nóue.

Sp. D. Josifă Vulcană a donatu bibliotecei mai multe opuri romănesci de mare preț, cari suplinescă o lacună în biblioteca profesorală veđi II. 16.

M. O. D. Vasiliă Leșană a donată alte opuri mai mērunte veđi II. pag. 19.



Corpul profesorală î-și împlinesce cu bucuriă dătorința plăcută, cândă esprime aci în numele sciinței gratitudine caldură binafăcătoriloră, cari aă contribuită la augmentarea colecțiuniloră și a bibliotecii.

---

Esamenele publice în clasa I—VII. aă fostă :

a) dela 11—15 Juniă din limbele moderne și clasice; din cantulă eclesiastică și din gimnastică.

b) în 17 Juniă din Religione.

c) dela 18—24 Juniă din sciințele reali.

Esamenele private a) scripturistice aă fostă în 1 Juniă

b) verbali în 2 Juniă.

*Premii:* a) din fundățiunea Fekésházy saă trămisu dela ministeriulă de cultă și inștrucțiune publică pentru premiarea tineriloră, cari aă facută mai bună progresă în limba măgiară 4 opuri, aă fostă premiați următorii: Joachimă Ghergariă din cl. VIII., Domițiană Cupșa și Georgiă Robă din cl. VII., Lazară Muță din cl. VI. b) din opurile, cari aă fostă donate de ereții în Domnulă repausatului Simeonă Bărnăță saă împărțită la 10 elevi mai meritati din clasele superióre.

Dicționarele cumpărate din fundățiunea „Ioană Papp“ conformă statuteloră acelei fundățiuni aă fostă folosite de tinerii ștudioși gr. cat.

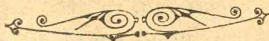
---

În 29. Juniă sa terminată anulă scol. 1888/89 cu liturgiă solemnă și doxologiă în beserica gr. cat., corulă vocală a esecutată cântecele figurate cu multă dibaciă; au participată la acăsta solemnitate afară de corpulă prof. și tinerimea studiósă și alți onorațiori.

După s. liturgiă corpulă didactică a condusă tinerimea în aula gimnasiului, aici directorulă după o reprivire asupra anului școl. trecută (percurșă între solicitudini amare pentru venitoriulă acestui foculariă literariă) constată cu emoțiunea ânimei, că Preasânția Sa Episcopulu Michailă Pavelă cu o liberalitate în vécuri memorabilă a pusă la dispusețiunea diecesei sale acestă măreță edificiu, și din împregiurarea,



că este dat în serviciul gimnasiului, peste îndoiea a avut intențiunea binecuvântată de a rădica gimnasiul la nivelul celor mai bune înștitute medie din patriă; că corpul didactic în conșciința misiunei și a dătorinței ponderose, — că are de a da samă despre tôte, — și-a desvoltat activitatea la lumina publicității depline, că nu a pregetat a resolvi acea parte ale celei mai sante probleme a părinților, ce acestia au încredințat-o personalului didactic — față de fii săi, și că elevii întăriți în religiune, moravurile nobile și cultivarea șcientifică valedic gimnasiului. După binevoitorie înștrucțiuni acomodate se împărțiră premiile și testimoniile, érá directorul luându-și rămasă bună dela tinerime a dimisă-o pe feriile de 2 luni.



#### XIV.

### Instrucțiune pe anul școlastic venitoriu 1889/90.

1. Primirea pe fiecare clasă gimnasială se va întâmpla în orele înainte de medădă, ăra examenele suscepciunali, supletore și corectore în orele de după medădă ale șilelor 29, 30 și 31 Augustu st. n. De aici încolo acei tineri studiosi, cari în șilele aceste nu s'ar' înfăcioșa séu nu și-ar presenta testimoniile, *nu voru poté fi primiți, ci voru trebui să-și subșternă suplicele motivate și timbrate la autoritatea școlastică superiôră; până la resolvirea acoloru suplice, atari tineri nu se potu admite la prelegeri.*

2. În 1. Septembre deminéța se va celebra s. liturgiă pentru învocarea Spiritului sântu în baserica gr. cat. În 2 Sept. se voru ceti legile școlastice se voru aședa elevii în clasele respective. — *Și se voru începe prelecțiunile ordinare.*

3. În clasa I. se potu suscepe acei tineri, cari au împlinitu anul alu 9-lea de etate și voru produce testimoniul dela școla poporală publică, că au absolvatu a patra clasă a aceleia școle cu succesu bunu.

4. *Atătu aspiranții la clasa I., cătu și cei ce vinu din alte institute pre ori-care clasă, au se producă estrasul din matricula botezașilor.*

5. Tinerii, cari vinu dela alte institute pre clasele superiøre se se înfăcioșeze cu testimoniulu de pre clasa precedentă.

6. Studenții, cari au obșenutu dintr'unu studiu calculu nesuficientu, numai cu concesiunea corpului profesoralu potu se depuna examenu corectoriu în 30 și 31 Augustu.



7. Tinerii, cărî dorescū a fi susceptuți în gimnasiu sîntū detorî a sē presenta cu parinții sēu substituții acelorā la directorū și la ordinariulū clasei pentru immatriculare.

8. Tacsā susceptiunei este 2 fl. v. a., careā sē solvesce de toți tinerii, cărî întră în cl. I. și de cei ce vinū dela alte gimnasie.

Didactrulū anualū este 12 fl. v. a., pentru imunitate potū suplica numai studiosii sērācî, darā eminenti. Pentru tipārirea reportului 60 cr., pentru desemnū 40 cr., pentru sporirea bibliotecei tinerimei 40 cr.

9. Didactrulū pre semestrulū I. (6. fl. v. a.) și tacsele memorate sub numerulū precedinte sē respundū de locū la immatriculare, ērā didactrulū semestrului alū II. pānā în 1. Făurariū 1890. — *Cei ce nu solvescū la terminele însemnate nu au locū în institutū.*

10. Pārinții sēu tutorii, cărî nu locuiescū în Beiușū sîntū detorî cu ocașiunea immatriculārîi a notifica direcțiunei numele și locuința substituților, cărî cu respectū la inspectiunea domestică sîntū *responsabili pentru portarea și învēțarea tinerilorū studiosi. Fārā scirea și învoirea prealabilā a direcțiunei nici unū tinerū studiosū nu-și pōte conduce cortelū și victū.* — *Nici unū tinerū studiosū nu va fi susceptū, pānā ce nu va demustra, cā are recerutele manuale.*

*Beiușū, 29 Juniu 1889.*

**Direcțiunea.**



